

La Presse

Sports

MONTREAL JEUDI 18 SEPTEMBRE 1997

Les vétérans aussi sont fougueux...

Pages 2 à 5



4



5

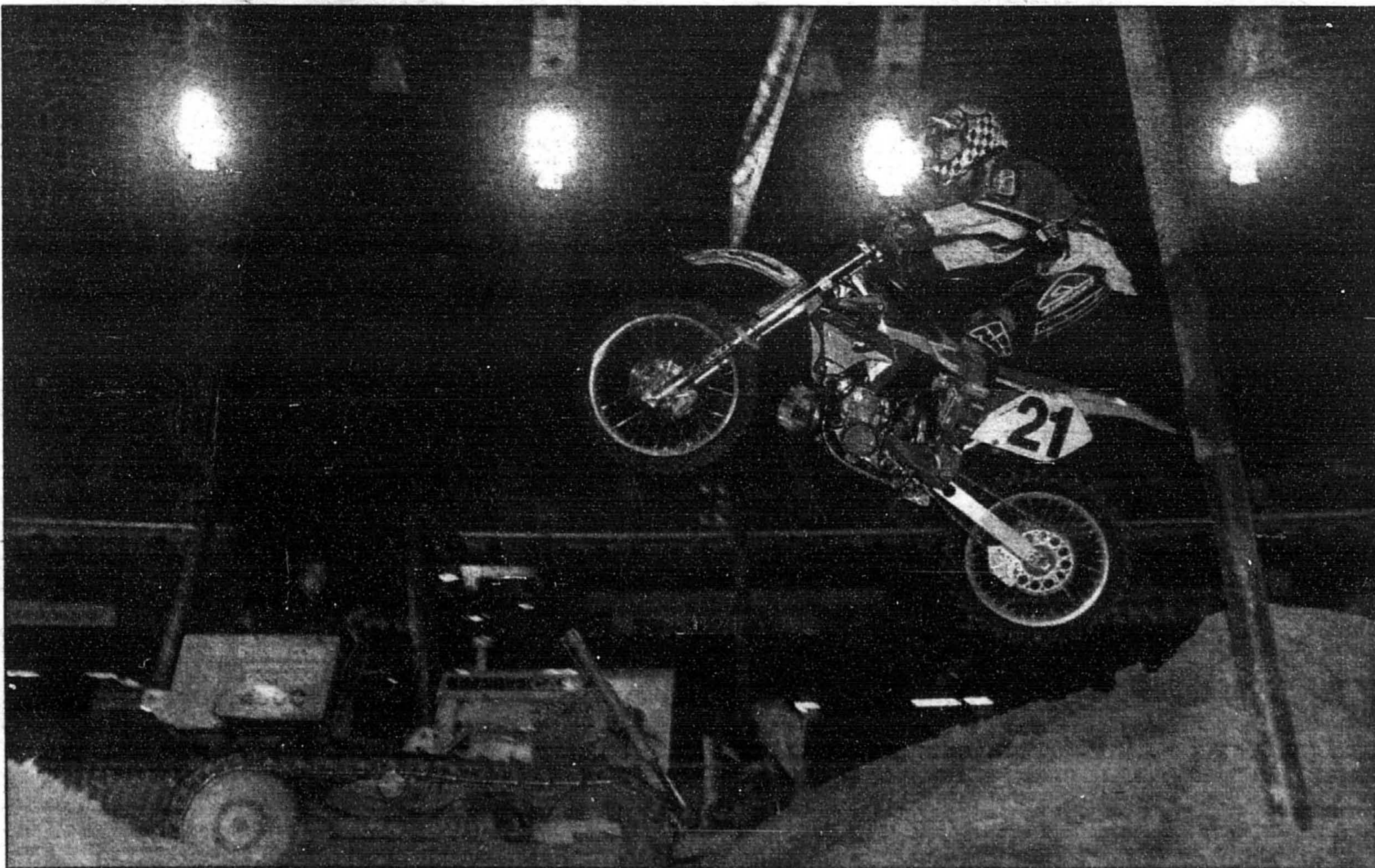


PHOTO ANDRÉ FORGET, La Presse

Les travaux avançaient rapidement, hier soir, sur la piste du Motocross Valvoline, au Stade olympique. Le jeune Simon Belzile, de Rivière-du-Loup, concurrent dans la catégorie 250 cc, collaborait avec les opérateurs des tracteurs pour s'assurer que tous les secteurs de la piste respectent les conditions de sécurité. L'événement, dont on présente la 20e édition, sera disputé samedi soir.

Planches à neige

de marque Rossignol
Modèle «Recycler» junior

Pour fin d'illustration seulement

LE PLUS IMPORTANT MAGASIN DE SKIS ET DE PATINS À ROUES ALIGNÉES AU QUÉBEC

OBERSON

Une seule adresse
Au 1315, DES LAURÉNTIDES
LAVAL

OUVERT LE DIMANCHE

2542519-M
TEL

BASEBALL

HIER DANS LA NATIONALE

St. Louis 12, Chicago 9
 Philadelphie 5, Floride 2
 Houston à Pittsburgh, 19h05
 Expos 4, Cincinnati 1
 N.Y. Mets 2, Atlanta 10
 Colorado à San Diego, 22h35
 Los Angeles à San Francisco, 22h35.

AUJOURD'HUI DANS LA NATIONALE

St. Louis à Chicago, 14h20
 Los Angeles à San Francisco, 15h35
 Philadelphie en Floride, 16h35
 Colorado à San Diego, 17h05
 Houston à Pittsburgh, 19h05
 Expos à Cincinnati, 19h35
 N.Y. Mets à Atlanta, 19h40

HIER DANS L'AMÉRICAINNE

Toronto 3, Boston 4
 Detroit 6, N.Y. Yankees 2
 Milwaukee 8, Baltimore 3
 Cleveland au Minnesota, 20h05
 Chicago à Kansas City, 20h05
 Seattle au Texas, 20h35
 Oakland à Anaheim, 22h35

AUJOURD'HUI DANS L'AMÉRICAINNE

Oakland à Anaheim, 16h05
 Toronto à Boston, 19h05
 Detroit à N.Y. Yankees, 19h35
 Milwaukee à Baltimore, 19h35
 Cleveland au Minnesota, 20h05
 Chicago à Kansas City, 20h05
 Seattle au Texas, 20h35

HOCKEY

HIER DANS LA LNH

Pittsburgh 1, Detroit 4
 Edmonton 5, Ottawa 4
 Philadelphie 4, Canadien 5
 NY Rangers 5, NY Islanders 1
 Washington 2, Tampa Bay 1
 Boston vs St. Louis, 20h30
 San Jose vs Colorado, 21h
 Vancouver vs Anaheim, 22h

AUJOURD'HUI DANS LA LNH

Anaheim vs Phoenix, 19h
 Buffalo vs Caroline, 19h30
 Washington vs Floride
 (à Tallahassee, Fla., 19h30)
 NY Islanders vs NY Rangers, 19h30
 St. Louis vs Colorado, 21h
 Vancouver vs San Jose, 22h30

À LA TÉLÉ

17h00

Course sous harnais: Little Brown Jug, TSN

19h00

Baseball: Toronto vs Boston, TSN

19h30

Baseball: Expos vs Cincinnati, RDS

SPORT MOTORISÉ

Prost dit non à Hill

Arrows annonce le départ du Britannique et son remplacement par Salo

L'écurie Prost Grand Prix a annoncé, hier, que le Britannique Damon Hill ne sera pas l'un de ses pilotes lors de la saison 1998 de F.I. « aucun accord satisfaisant n'ayant pu être trouvé entre les deux parties ».

Les spéculations en faveur de l'arrivée de Hill dans l'écurie Prost avaient été renforcées par l'annonce par Arrows, l'actuelle écurie de Hill, de son départ la saison prochaine et de son remplacement par le Finlandais Mika Salo. Tom Walkinshaw, le directeur d'Arrows, a souligné que Salo fera équipe avec le Brésilien Pedro Diniz lors de la saison 1998.

Chez Arrows, Hill n'a récolté que sept points cette saison après avoir enlevé le championnat mondial chez Williams-Renault. « Je tiens à remercier Damon pour sa contribution et son apport incalculable à notre équipe », a dit Walkinshaw.

Salo, qui est avec l'écurie Tyrrell-Ford cette saison, vient au 17e rang du classement des pilotes avec deux maigres points.

Les tractations entre l'écurie Prost et Hill avaient pris corps à l'occasion du G.P. de Belgique le 24 août, mais Michael Breen l'avocat du britannique, avait émis des prétentions financières élevées.

L'écurie Prost a d'autre part annoncé que son pilote Olivier Panis, victime d'une fracture des deux jambes lors du Grand Prix du Canada en juin dernier, effectuera son retour lors du Grand Prix du Luxembourg, sur le circuit du Nurburgring, du 26 au 28 septembre.

Le retour de Panis renvoie sur la touche l'Italien Jarno Trulli qui avait fait la transition au volant de la Prost-Mugen-Honda. Le Japonais Shinji Nakano reste pour l'instant le deuxième pilote de Prost.

-AP et AFP

CE QU'ILS ONT DIT...

■ **Jocelyn Thibault**: « Je suis capable de mieux jouer. J'ai mal jugé la rondelle sur le premier but des Flyers. Par contre, je suis satisfait de certaines facettes de mon jeu. L'entraîneur des gardiens, Roland Melanson, m'a demandé au début du camp de défier davantage l'adversaire, de sortir un peu plus de ma cage, ça s'en vient.

« Un gardien met aussi un peu plus de temps en début de saison à avoir une parfaite coordination lors des jeux autour de son filet, mais je me suis bien débrouillé ce soir dans ce domaine. Les Flyers ont exécuté beaucoup de ces jeux à proximité de mon but. Il fallait que je reste très concentré. »

■ **Vincent Damphousse**: « Le match n'a pas été extraordinaire, je vois toutefois des choses encourageantes. Nous assimilons tranquillement le nouveau système de jeu proposé par les entraîneurs. Ils nous corrigent sur une foule de détails, ils n'ont rien oublié. Et ils n'essaient pas de tout nous montrer en même temps. Ils ont vraiment bien étudié cet été. Tu vois qu'ils ont tout planifié.

« Je n'ai pas encore obtenu de points, mais je me sens bien physiquement. J'ai beaucoup de jambes. Il faut seulement que je raffine mon jeu autour des buts adverses. »

■ **Mark Recchi**: « C'était un drôle de match. Personne, des deux côtés, ne tenait sa position. Tout le monde était tout croche. Nous avons une fiche parfaite, ça ne peut pas nuire à notre confiance. C'est mieux que de commencer la saison à 0-5. »

■ **Saku Koivu**: « Je me suis étiré l'aine un peu avant le but de Mark (Recchi), en première période. J'effectuais une passe à ma ligne bleue quand un adversaire a passé la palette de son bâton sous la lame de mon patin. J'ai glissé. C'est simplement une malchance. Mais il n'y aura pas de problème. J'ai fait une trentaine de minutes de vélo stationnaire après le match. »

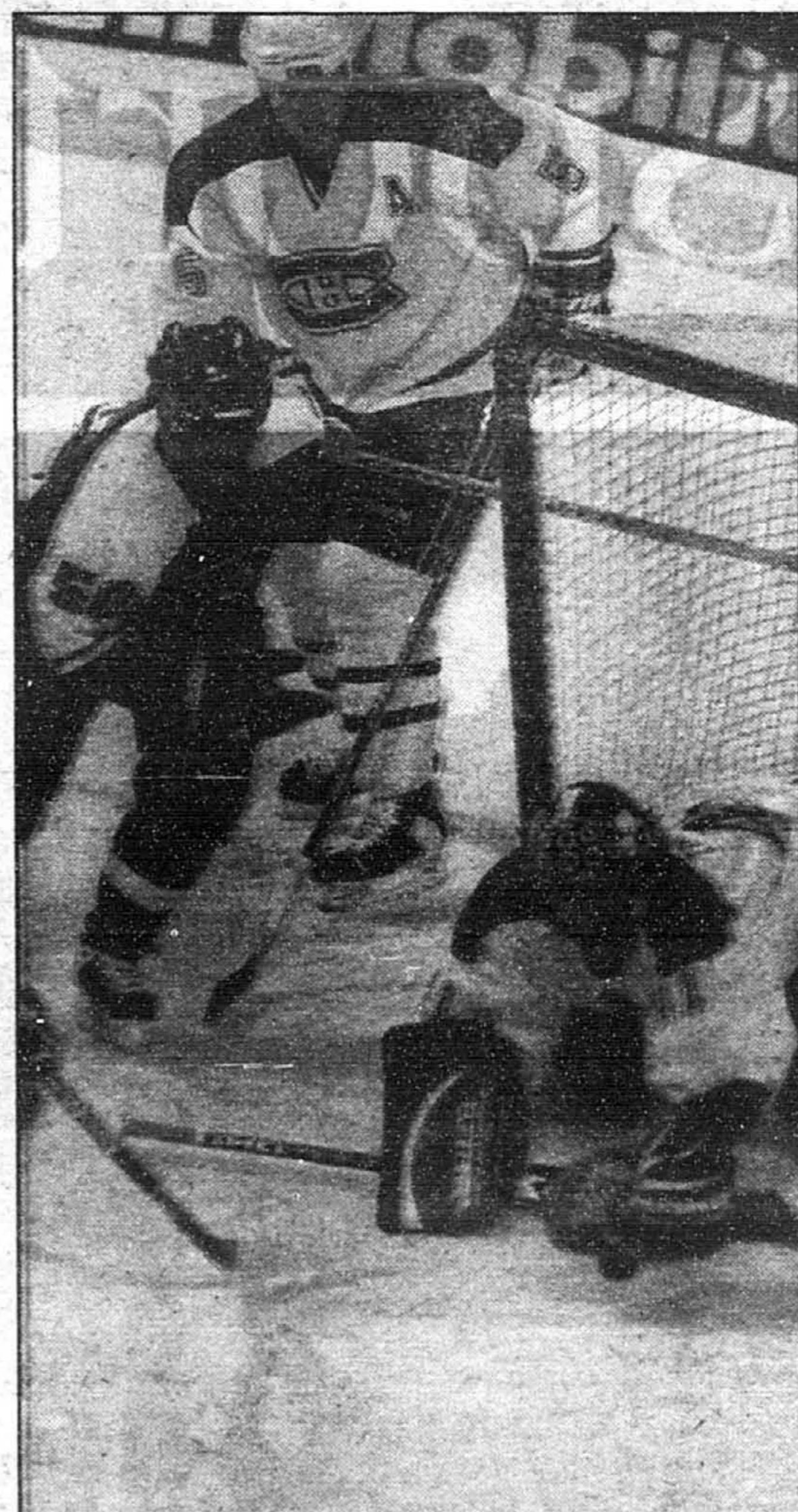


PHOTO DENIS COURVILLE, La Presse

Jocelyn Thibault s'est lancé sur la rondelle avant que Bruce Coles ne s'en empare. Le gardien du Canadien a bloqué 26 des 30 lancers des Flyers.

« On n'a pas joué contre les vrais Flyers »

Vigneault s'inquiète du nombre grandissant de blessés

MATHIAS BRUNET

Le Canadien est toujours vaincu en quatre matchs pré-saison (3-0-1), mais l'entraîneur Alain Vigneault ne s'en est pas vanté après la rencontre.

« Il ne faut pas se conter de peurs, on n'a pas joué contre les Flyers ce soir, a-t-il dit. Il leur manquait neuf réguliers, dont plusieurs excellents joueurs. Une autre victoire ne peut pas nuire à la confiance, mais ça complique un peu nos évaluations. Il faut faire des équations; contre quel adversaire notre joueur a-t-il fait tel jeu? Mais je suis satisfait de

voir que plusieurs de nos hommes assimilent bien le nouveau système de jeu qu'on tente d'implanter. Certains ont de nouvelles définitions de tâche et ils s'adaptent bien à leur nouveau rôle.

« Je suis aussi très heureux de voir que plusieurs vétérans ont vraiment à cœur la notion d'esprit d'équipe, a poursuivi Vigneault. Comme Recchi. C'est important que cette roue se mette en place. D'ailleurs, nous avons montré à nos joueurs avant le match un vidéo des petits détails qu'ils ont bien accomplis à Toronto. Comme les batailles remportées

le long des rampes, les joueurs qui se jettent devant un tir pour bloquer la rondelle. »

Dans un autre ordre d'idées, Vigneault s'inquiète toutefois de voir autant de ses joueurs tomber au combat. Saku Koivu a quitté rapidement le match après avoir subi une légère elongation musculaire, mais sa blessure n'inspire aucune crainte.

« Nous venons de disputer quatre matchs en cinq soirs avec de nombreux blessés, plusieurs joueurs ont été utilisés plus souvent qu'on le voulait. Demain, tous nos vétérans ont congé. Un repos est nécessaire. »

LA SOIRÉE DE TRAVAIL

De beaux efforts et... des gaffes

MATHIAS BRUNET

Quelques vétérans ont fourni un bel effort dans ce match en dents de scie.

Mark Recchi, encore lui, a compté deux beaux buts à la suite de jeux superbes de Saku Koivu. Shayne Corson est beaucoup plus menaçant à l'attaque, et rapide, qu'il ne l'était la saison dernière.

Stéphane Richer a montré beaucoup de fougue et de hargne. Il a effectué une très belle passe à Wilkie sur le cinquième but de l'équipe. Benoît Brunet a lui aussi disputé un match très inspiré.

En défensive, personne ne s'est vraiment distingué, sauf Vladimir Malakhov. Après de beaux efforts la veille, Miloslav Guren a connu quelques ennuis dans son territoire. Dave Manson a été encore pire. On l'a souvent vu perdre la rondelle à un adversaire, se faire piéger hors de position.

Jocelyn Thibault a été moyen. Il a mal paru sur le premier but de l'adversaire, celui de Chris Therien. Son tir de la ligne bleue est passé entre les jambières du blond gardien.

Mais Thibault a fait de beaux arrêts en troisième période.

Mark Recchi.....	6
Saku Koivu.....	5
Éric Houde.....	5
Benoît Brunet.....	5
Shayne Corson.....	5
Vladimir Malakhov.....	5
Stéphane Richer.....	5
Jocelyn Thibault.....	4
David Wilkie.....	4
Stéphane Quintal.....	4
Darcy Tucker.....	4
Valeri Bure.....	4
Vincent Damphousse.....	4
Martin Rucinsky.....	4
Patrice Brisebois.....	4
Aaron Asham.....	4
Martin Hoenberger.....	4
Dave Manson.....	3
Miloslav Guren.....	3

BARÈME: 1-indigne d'un joueur de la LNH; 2-très mauvais; 3-mauvais; 4-passable; 5-bon; 6-très bon; 7-excellent; X- n'a pas joué ou pas assez pour être évalué.



Mark Recchi, du Canadien, a glissé la rondelle derrière le gardien Garth Snow et le défenseur Chris Therien, inscrivant le second de ses deux buts en première période.

PHOTO DENIS COURVILLE, La Presse

Toujours invaincu !

Le Canadien a connu une seule séquence creuse

GUY ROBILLARD
Presse Canadienne

Le Canadien et son nouveau personnel d'entraîneurs sont demeurés invaincus en quatre matchs préparatoires (3-0-1), grâce à une victoire de 5-4 remportée hier sur les Flyers de Philadelphie au Centre Molson.

À l'exception d'une période creuse en première moitié de deuxième période, qui a permis aux visiteurs d'inscrire deux buts et de combler un déficit initial de 3-0, les hommes d'Alain Vigneault ont bien contrôlé la situation face à un adversaire qui, il faut le dire, était privé de ses deux meilleurs attaquants, les cas-problèmes Eric Lindros et John LeClair, de même que de son défenseur numéro un, Éric Desjardins (opéré à un coude), et de quelques autres vétérans comme Rod Brind'Amour et Joel Otto, laissés à Philadelphie.

Mark Recchi a dirigé l'attaque avec deux buts et une passe. Les autres buts ont été l'oeuvre de Benoît Brunet et des défenseurs Vladimir Malakhov et David Wilkie.

Jocelyn Thibault a disputé tout le match et il a fait face à 30 lancers, étant déjoué par Colin Forbes, deux fois, Chris

SOMMAIRE

MERCREDI	
PHILADELPHIE 4	
CANADIEN 5	
Première période	
1. Canadien, Recchi (Koivu, Brisebois).....	6:32 (an)
2. Canadien, Brunet.....	9:14 (dn)
3. Canadien, Recchi (Guren, Koivu).....	10:41
4. Philadelphie, Therien (Zubrus, Niinimaa).....	13:28
Deuxième période	
5. Philadelphie, Zubrus (White, Podesin).....	1:32 (an)
6. Philadelphie, Forbes (Niinimaa, Svoboda).....	6:52
7. Canadien, Malakhov.....	7:50
8. Canadien, Wilkie (Richer, Recchi).....	19:20 (an)
Troisième période	
9. Philadelphie, Forbes (Cles).....	18:49
Tirs au but	
PHILADELPHIE.....	11 9 10-30
CANADIEN.....	5 13 11-29
Gardiens	
Philadelphie: Snow, Boucher	
Canadien: Thibault	
Assistance — 19,841.	

Therien, Dainius Zubrus. À l'autre extrémité, Garth Snow n'a rien fait pour effacer les doutes au sujet des gardiens des Flyers: il a concédé quatre buts sur les huit premiers lancers en sa direction.

Il a cédé sa place à la recrue Brian Boucher au milieu de la

deuxième période,

Le Canadien a terminé le match sans les services de Saku Koivu, qui a subi une elongation musculaire à l'aîne après avoir été crédité de deux mentions d'assistance. Une simple mesure de précaution, a-t-on annoncé.

Avance rapide

Le Tricolore a pris une avance rapide en inscrivant trois buts en un peu plus de quatre minutes à la première période.

Recchi a d'abord déjoué Snow d'un tir sur réception d'une passe de Saku Koivu pendant un avantage numérique; Brunet a suivi en déjouant habilement le gardien sur une échappée, après avoir coupé un jeu au centre de la glace, en infériorité numérique cette fois; et Recchi, encore, a sauté sur le retour d'un lancer frappé du défenseur Miroslav Guren à la suite d'un jeu qu'il avait lui-même mis en marche.

Wayne Cashman, le nouvel entraîneur des Flyers, a immédiatement demandé un temps d'arrêt, à la 11e minute, et sa décision a rapporté des dividendes.

Les Flyers ont créé l'égalité grâce à Therien, Zubrus et Forbes.

ANALYSE



Mathias Brunet

Contre une demi-équipe

Le Canadien a battu les Flyers hier. Oui, vous avez bien lu. Le Canadien a battu les Flyers. Avouez que ça ne s'est pas produit souvent ces dernières années. Humez-moi cette odeur de coupe...

Soyons sérieux maintenant. La moitié de la visite a préféré demeurer à la maison. Les six meilleurs marqueurs du club n'ont pas traversé la frontière.

John LeClair boude toujours dans son coin. Eric Lindros a décidé à la dernière minute de ne pas venir à Montréal. Éric Desjardins soigne de petits bobos. Rob Brind'Amour, Ron Hextall, Joel Otto, et Trent Klatt, eux aussi, faisaient autre chose que jouer au hockey hier soir.

Les Rouges, par contre, avaient une formation bien garnie. Parmi les réguliers de l'année dernière, il ne manquait que les blessés Marc Bureau, Scott Thornton, Peter Popovic et Brian Savage, ainsi que Turner Stevenson.

Nous avons donc assisté à un match pré-saison typique. De beaux jeux, ça et là, beaucoup d'erreurs provoquées par un manque de concentration, mais un spectacle somme tout divertissant pour les fans.

Excusez-nous donc de ne pas analyser en détail la performance de nos Glorieux. Mais parions tout de même que l'entraîneur Alain Vigneault et ses adjoints sortiront le tableau et la craie ce matin. Ce n'était pas toujours très très cohérent...

NOS ÉTOILES

1 — Mark Recchi; 2 — Vladimir Malakhov; 3 — Dainius Zubrus

Vous voulez vous faire entendre? Répondez à la question du jour. Pour faire connaître votre opinion, composez le 285-7333; au son de la voix, faites le 2.

En Coupe Davis disputée au Parc Jarry à compter de demain, donnez-vous le Canada gagnant contre la République slovaque ?

Le match des étoiles de la LNH opposera cette année les meilleurs joueurs nord-américains aux meilleurs joueurs européens. Êtes-vous d'accord avec cette décision ? À cette question posée hier, le pourcentage des réponses obtenues a été :

OUI : 63 % NON : 37 %

Boîte vocale 8211

■ **Jacques, Dorval :** Dans la chronique de Philippe Cantin du 16 septembre on affirme que le hockey est le plus international de tous les sports. Quelqu'un peut-il au moins rectifier cette exagération ? Et félicitations à Réjean Tremblay pour sa chronique sur la violence dans le hockey. Ce fut très apprécié.

■ **Jean-François, Montréal :** Pour une fois qu'on a la chance d'avoir un joueur fraîchement repêché qui performe au camp d'entraînement, pourquoi ne pas donner à Jason Ward une chance de commencer la saison à Montréal ?

■ **Hans, Rosemère :** Dommage qu'on ne puisse voir les matchs d'avant-saison dans la LNH. Selon vos journalistes, l'arbitrage serait vraiment excellent.

■ **Normand Mallette, Longueuil :** De tous les faits et gestes de Mario Tremblay, c'est sûrement son entrevue avec Denis Bombardier qui m'a le plus déçu.

■ **Julien Bruneau, Ville Mont-Royal :** Je ne comprends pas pourquoi, aux deux premiers matches pré-saison du Canadien, vous lui faites l'honneur de la première page. La grosse affaire ! Quand les Expos disputent leurs matches de pré-saison, on voit à peine le sommaire de leurs matches et le score.

NDLR : Vous avez tort. Nous avons toujours un journaliste à leur camp d'entraînement en Floride. Et c'est en Floride...

■ **Guy Savoie, Marieville :** Avec la triste performance du Canada dans la zone Concacaf face à des « puissances » comme le Salvador, le Costa Rica et la Jamaïque, j'espère que Soccer Canada va passer un bon coup de balai prochainement.

■ **Gérald Vallée, Montréal :** Je suis d'accord avec Robert Duquay qui qualifie l'augmentation de tarif de Vidéotron de « sauvage ». En outre, Vidéotron offre 52 canaux sans décodeur aux abonnés majoritairement anglophones de CF-Cable et seulement 42 aux abonnés majoritairement francophones de Vidéotron.

■ **Simon Tremblay, 11 ans, Montréal :** Quel est le véritable nom de F. P. Santangelo, et de quel pays vient-il ?

NDLR : Frank Paul Santangelo, originaire de Livonia, Missouri, aux États-Unis.

■ **Raphaël, Saint-Hilaire :** J'ai constitué un pool de football avec des amis et je voudrais savoir où je pourrais trouver les statistiques complètes de toutes les équipes.

NDLR : Le quotidien américain USA Today est l'une des meilleures références que l'on peut trouver à Montréal.

Service Liaison La Presse

On apprécie vos commentaires sur l'actualité sportive...

Vous pouvez nous rejoindre en tout temps au 285-7343

Au son de la voix faites le 8211

(Nous demandons aux intervenants de bien s'identifier s.v.p.)

« Snow et Hextall nous ont menés en finale »

Cashman aime bien ses Flyers, malgré quelques problèmes

GUY ROBILLARD

Presse Canadienne

Wayne Cashman aime bien son équipe malgré les problèmes qui agacent ses Flyers.

John LeClair fait toujours la grève (mais il devrait rejoindre ses coéquipiers aujourd'hui) et Eric Lindros n'a pas fait le voyage à Montréal — et n'a donc pas joué hier — parce qu'il n'a toujours pas son assurance personnelle de 350 000 \$ pour protéger son avenir à sa dernière année de contrat en attendant de faire sauter la banque. De plus, les Flyers ont toujours les deux mêmes gardiens qui, selon plusieurs, leur ont coûté la Coupe Stanley.

Sur ce dernier sujet, Cashman a une réponse toute prête : « Ces deux gars-là (Ron Hextall et Garth Snow) nous ont menés en finale.

« Le travail des gardiens n'est pas facile, ajoute-t-il. Deux semaines avant les séries, Mike Vernon n'était même pas utilisé et il a hérité du titre de joueur le plus utile à son équipe en séries éliminatoires. »

L'entraîneur des gardiens, Réjean Lemelin, a lui aussi rappelé la contribution des deux gardiens. « On s'est rendu en

finale, ils ont dû faire quelque chose de bon. Et contre Detroit, on n'a pas gagné une seule fois, ce n'est pas juste la faute des gardiens ».

Mais il s'est fait un peu plus nuancé que Cashman. « Bobby Clarke a toujours été patient. On a de très bons jeunes (Neil Little, qui a joué à Hershey la saison dernière, Brian Boucher, un choix de première ronde en 1995, et le Québécois de Cornell, Jean-Marc Pelletier, premier choix des Flyers et 30e en tout cette année) et Bobby Clarke a toujours été très patient. On va commencer avec eux et on va voir ». Les Flyers, ajoutent-ils, sont bien nantis et spécialement bien placés pour être patients.

« Il y a trois ans, nous ne participions même pas aux séries (pour une cinquième année de suite). »

Les favoris

Concernant la situation des deux attaquants vedettes, Cashman affirme qu'il ne peut contrôler que les joueurs qui se trouvent sur la patinoire.

Le fait que LeClair ait pris en considération le salaire consenti au joueur autonome Chris Gratton pour réclamer une forte

augmentation peut-il nuire à l'esprit d'équipe ?

« C'est difficile de répondre à une telle question, convient Cashman. Mais je pense que non. Je crois que les gars réalisent que chacun tente d'être payé selon sa valeur sur le marché. »

Lemelin a été plus catégorique. « Les joueurs sont devenus habitués à ça dans le hockey d'aujourd'hui. C'est devenu une business. Il n'y a plus personne en maudit contre un autre. »

Quoiqu'il en soit, Cashman admet honnêtement qu'à sa première année comme entraîneur-chef, après un long apprentissage comme adjoint, il se retrouve à la tête d'une formation de premier plan qu'on peut logiquement donner favorite pour dominer à nouveau l'Association de l'Est, sinon toute la Ligue nationale. Une formation costaud et équilibrée, mélange de force physique et de talent brut, avec des vétérans et des jeunes déjà testés comme Janne Niinimaa, Dainius Zubrus et Vaclav Prospal.

Ça n'ajoute pas de la pression supplémentaire, selon l'entraîneur, seulement de l'excitation.

Brad Brown : anomalie cardiaque

Le jeune défenseur Brad Brown, du Canadien, a subi des tests médicaux qui ont révélé une anomalie dans la conductivité au cœur.

Âgé de 22 ans, il sera hospitalisé ce matin afin de subir une chirurgie corrective mais devrait recommencer à patiner dès la semaine prochaine.

Brian Savage (fracture à la main droite, absent de trois à quatre semaines), Jassen Cullimore (entorse à l'épaule, retour indéterminé), Marc Bureau (commotion, lacérations au visage, évalué aujourd'hui), Peter Popovic (infection à la cheville gauche, évaluation quotidienne), Scott Thornton (élongation à l'aine, évaluation quotidienne) sont également sur la liste des blessés.

John LeClair devait se rapporter au camp d'entraînement des Flyers ce matin de sorte que les négociations en vue d'un nouveau contrat vont pouvoir reprendre avec le directeur général Bob-By Clarke.

Même si personne ne l'a forcé à s'engager à l'époque, LeClair, qui a encore trois ans à écouler à un contrat devant lui rapportant 1,25 million par année, est nettement sous-payé selon les lois du marché actuel. Clarke est d'accord sur le prin-

cipe, il reste à s'entendre sur les chiffres...

LeClair aurait été influencé par les 16,5 millions pour cinq ans, dont neuf millions à la signature du contrat, versés au joueur autonome Chris Gratton.

Les Flyers étaient privés des services d'Éric Desjardins, qui devrait rater la totalité des matches préparatoires après avoir été opéré au coude gauche. Ainsi que de Daniel Lacroix, qui en a encore pour environ une semaine à se remettre d'une tendinite abdominale.

Alain Vigneault a demandé à Michel Therrien de l'accompagner derrière le banc du Canadien, hier soir. Therrien est le nouvel entraîneur des Canadiens de Fredericton, qui disputeront leurs trois premiers matches hors-concours contre les Maple Leafs de St. John's en fin de semaine dans le nord de l'Ontario et à Rouyn-Noranda. Les deux mêmes équipes s'affronteront encore trois fois dans les Maritimes et ce seront les seuls six matches préparatoires des petits Canadiens. De quoi développer une belle rivalité... -PC

Travail, cohésion, système...

CHRONIQUE



Réjean Tremblay

Il est bien trop tôt pour faire une évaluation sérieuse de ce que sera le Canadien cette saison. Deux matchs contre les Maple Leafs de Toronto, une partie contre des Rangers de New York bien diminués et un autre match contre les Flyers de Philadelphie qui se sont présentés au Centre Molson sans Eric Lindros, John LeClair et Éric Desjardins, ne veulent pas dire grand-chose.

Mais on peut cependant déjà parler d'atmosphère, de travail, de cohésion, de système, d'enthousiasme et de bonne humeur parce que c'est ce qu'on voit depuis une semaine chez le Canadien.

Travail, cohésion, système, trois mots qui résument le camp d'entraînement jusqu'à maintenant. Encore hier, je regardais les joueurs travailler pendant l'exercice du matin et j'admirais le rythme et le sérieux du travail. Surtout Dave King qui montre des airs de jeune homme en patinant avec les joueurs et en les encourageant à relancer les attaques.

Atmosphère agréable, enthousiasme, bonne humeur, je dirais que ça résume assez bien ce qui se vit dans le vestiaire de l'équipe.

Ça faisait longtemps que des joueurs n'étaient pas restés d'eux-mêmes dans la pièce pour discuter à bâtons rompus avec des journalistes. C'est arrivé deux fois au moins dans la dernière semaine. D'abord Mark Recchi, samedi dernier, et hier, Shayne Corson que je n'avais pas vu aussi joyeux et de gentille humeur depuis des lunes.



Recchi avait le goût de parler de la saison « que les joueurs devaient offrir aux partisans ». S'il y a un joueur qui n'a rien à se reprocher pour le fiasco de la dernière saison, c'est Recchi. C'est pourtant le joueur qui semble le plus conscient de la responsabilité des joueurs dans le nouveau contexte créé par la flambée des salaires. « C'est très bien que les joueurs touchent des salaires aussi intéressants, mais il faut aussi en donner beaucoup en retour aux propriétaires et surtout aux parti-

sans. Ils payent le gros prix pour venir assister à nos matchs, nous avons la responsabilité de donner un spectacle qui répond au prix demandé », a indiqué Recchi pendant cette longue conversation.

Lui-même en est à la dernière saison d'un contrat de plusieurs années. Compte tenu de ses succès de la dernière saison et de son statut de joueur étoile, Recchi aurait pu imiter John LeClair et exiger une renégociation de son contrat. « Ce n'est pas ma façon de faire les choses. J'étais très heureux quand j'ai signé ce contrat à Philadelphie et j'entends respecter ma signature. De plus, le salaire que je touche est déjà fort satisfaisant. Je peux me permettre de compléter mon contrat. C'est à moi de montrer ce que je peux valoir dans le marché actuel », de dire Recchi.

Dans le marché actuel, on parle sans doute de quatre millions par année. Au moins.



Hier, c'était au tour de Shayne Corson de s'éterniser dans le vestiaire. Un Corson comme on ne l'a jamais vu à Montréal. Mince comme Stallone dans Rocky III, musclé, le teint clair et les yeux éclairés. « Je me suis tellement entraîné, j'ai tellement mieux mangé que mon taux de graisse est tombé à 7,5 %. J'ai 31 ans, j'ai l'intention de jouer au hockey tant qu'une équipe voudra de moi, il fallait que je prenne les moyens pour y parvenir », de dire Corson.

Il sait qu'avec la prochaine expansion, des équipes vont avoir besoin de

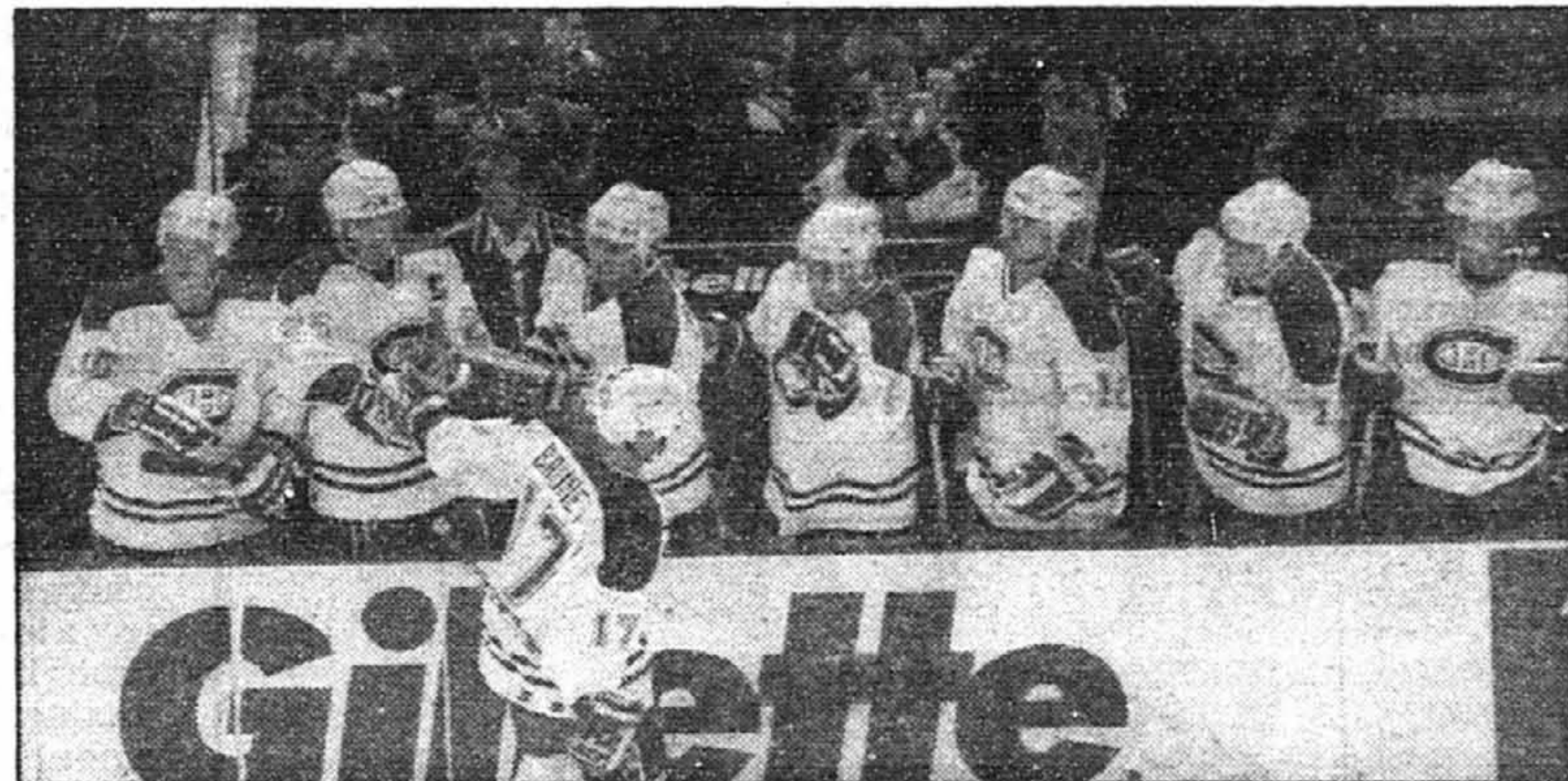


PHOTO DENIS COURVILLE, La Presse

Chez le Canadien, on constate enthousiasme et bonne humeur... Comme hier soir après le but en désavantage numérique de Benoit Brunet.

joueurs de centre costauds capables de pivoter un troisième trio et de calmer les petits jeunots repêchés des autres organisations. Et puis, Corson aime jouer au hockey et surtout, il est conscient qu'il gagne des sommes dont il n'aurait même pas rêvé dans ses plus douces folies d'adolescence. « Honnêtement, quand j'ai commencé à jouer, jamais je n'aurais pu imaginer qu'un jour je gagnerais des millions au hockey. Je rêvais de 100 000 \$ ou au plus de quelques centaines de milliers de dollars... mais là, c'est inespéré pour un gars comme moi. De plus, en faisant attention, je vais avoir les fonds pour entreprendre une deuxième carrière dans un domaine qui m'intéressera », d'expliquer le 27.

Dix livres en moins, ça n'ajoutera

pas une vitesse supplémentaire à la transmission de Corson. Mais quand les gros matchs vont arriver au rythme de quatre en cinq soirs, les heures et les heures de cet entraînement spartiate auquel il s'est astreint, vont payer.

Lui, Recchi, Brisebois, Quintal, Rucinsky et plusieurs autres ont pris les grands moyens pour arriver au camp d'entraînement dans une forme physique de haut niveau. Ils savaient qu'ils devraient satisfaire une équipe d'entraîneurs plus expérimentés et sans doute plus exigeants que ceux de l'an dernier.

Pour le moment, le Canadien n'a toujours pas gagné ni perdu un vrai match du calendrier régulier. Faut pas trop s'exciter le poil des jambes. Mais ça regarde bien...

Entre le hockey et le cinéma

M. Christian Cousineau y est allé d'un commentaire fort intéressant hier dans *La Presse*. « Même si Harrison Ford gagne 20 millions pour un film, ça ne me coûte quand même que 8 \$ pour aller au cinéma », fait-il remarquer. « Par contre, ajoute-t-il, quand Vincent Damphousse touche 3 millions, je dois payer 80 \$ dans les rouges pour aller le voir jouer au Centre Molson ».

Il a raison. On pourrait lui faire remarquer que le prix des places au cinéma a sans doute doublé depuis quelques années, comme pour les billets de hockey, il aurait quand même raison. Le cachet de Harrison Ford est amorti par des ventes internationales dans à peu près tous les pays du monde. Le salaire de Vincent Damphousse, grosso modo, est amorti par les seuls clients du Centre Molson et ceux qui achètent les produits des commanditaires à la télévision. Il y a moins de

clients pour payer les 3 millions de Vincent qu'il y en a pour les 20 millions de Harrison Ford. De plus, on ne paie qu'une fois pour le match du Canadien alors qu'on peut aller deux fois voir le même film ou le louer dans un club vidéo quelques mois plus tard.

Cela dit, M. Cousineau soulève le seul point qui fait vraiment peur à Ronald Corey. Les salaires peuvent continuer à flamber, le Canadien va suivre la parade et se battre pour garder les meilleurs joueurs tant que...

Tant que les amateurs de hockey vont accepter de payer 80 \$ pour un rouge. Ou 90 \$ ou 100 \$ d'ici trois ou quatre ans. Ils vont accepter de payer ce prix très élevé s'ils estiment recevoir une valeur égale ou supérieure à ce qu'ils payent. Ça peut être un bon spectacle, un bon match, ça peut être du prestige, un standing social, ça peut être des relations publiques, ça peut

être différents facteurs. N'empêche que pour l'instant, les gens trouvent qu'une soirée au Centre Molson vaut 80 \$. Le jour où ils n'y trouveront plus leur compte, ils vont cesser d'acheter les tickets et alors là, ce sera le début des vrais problèmes.

Comme c'est déjà le cas pour les Expos.

DANS LE CALEPIN... Gilles Pétel ne pourra s'inscrire au tournoi des Médias. Le contrat de Pétel n'a pas été renouvelé par la direction de Radio-Canada après une quinzaine d'années de services dont quelques-unes comme représentant syndical. « Son cas est le résultat des coupures. Gilles a compris la situation et nous nous sommes séparés en de bons termes », a expliqué Charles Ohayon, le directeur des sports. On espère que le *Truck* va dénicher un job le plus tôt possible. Pour qu'on puisse enfin le battre sur un court de tennis. Bonne chance...

Goellner secondera Becker

Le capitaine de l'équipe allemande de Coupe Davis, Niki Pilic, a retenu Marc Goellner pour disputer avec Boris Becker les simples du match de barrage du Groupe mondial contre le Mexique à Essen en fin de semaine.

Les deux hommes, qui se connaissent bien, disputeront également ensemble le double de samedi.

« Au bout du compte, c'est l'expérience de Goellner qui a prévalu », a expliqué Pilic, qui hésitait entre Goellner et l'espoir Thomas Haas. Goellner était de la sélection qui avait gagné le trophée en 1993, dernier triomphe allemand dans l'épreuve.

« Nous allons gagner 5-0 », a pronostiqué quant à lui Becker.

-AFP

Lareau : « Les Slovaques pensent qu'ils vont nous planter... »

GILLES BLANCHARD

L'excès de confiance est probablement la plus vieille et la pire bêtise qu'on puisse commettre dans le sport et les Slovaques en apparaissent capables.

Hier après-midi au Pavillon Bell, tandis que Daniel Nestor disputait un match simulé à Jocelyn Robichaud et tempêtait avec raison contre son service et ses retours de service, les Slovaques jouaient tranquillement aux cartes dans le lounge des joueurs et leur capitaine, Miloslav Mecir, était enfoui dans son livre de lecture.

Personne dans les gradins, à 25 pieds du lounge, pour noter les faiblesses de Nestor et coter ses humeurs. Comme si les cinq rencontres du prochain week-end n'allaient pas projeter le pays gagnant dans le Groupe mondial en 1998... et condamner l'autre à une année additionnelle de purgatoire en compétition zonale !

— Excuse-moi de te déranger, Miroslav, mais j'aurais pensé que tous les gestes des Canadiens seraient épiés... Ne crains-tu pas que tes joueurs soient trop confiants ?

« Ça m'est passé par la tête, comme beaucoup de choses passent dans la tête d'un capitaine en Coupe Davis », de répondre Mecir, un ex-numéro 10 mondial, en fermant son bouquin tout doucement. « Mais non, ça ne m'inquiète pas beaucoup. Présentement, ils se détendent ; c'est bien. Tantôt, nous aurons le terrain et ils vont travailler sérieusement. Hier, il y en a qui étaient furieux contre eux-mêmes pendant l'exercice. Ils sont jeunes, c'est vrai, mais ce sont des professionnels. Ils ont déjà disputé des matches de Coupe Davis à l'étranger ; affronter une foule partisane et jouer sur la meilleure surface de l'adversaire, ils savent ce que ça implique. »

Ajoutons que Mecir, son vis-à-vis Louis Cayer et l'adjoint de ce dernier, Martin Laurendeau, ont déjà fait leurs devoirs de dépistage. À Flushing Meadow, les dirigeants des deux équipes ont surveillé. En début de semaine, les Slovaques ont assisté aux entraînements des Canadiens tandis que Cayer et Laurendeau dinaient dans une salle vitrée donnant sur le terrain où s'entraînaient les Slovaques. À toutes ces données, se sont ajoutées les observations des joueurs eux-mêmes. Ainsi, Nestor et Sébastien Lareau ont

déjà affronté Jan Krosiak, Sébastien LeBlanc a été opposé en double à Karol Kucera... Toutes ces données ont été confiées à l'ordinateur et les conclusions retransmises aux joueurs.

« À ce niveau d'excellence, tu ne modifies pas ton jeu à cause d'un rapport de dépistage, admet Cayer. Mais tu peux voler un point ça et là pendant le match. Aussi, et c'est Jose Higuera qui l'affirmait, un bon dépistage te permet de réduire le niveau d'anxiété de tes joueurs. Il te permet de répondre à leurs questions. »

Mecir affiche lui aussi des réserves. « Il y a une limite aux vertus du dépistage, fait-il. C'est une chose de voir des gradins comment un adversaire s'exécute et une autre de jouer contre lui. Quand vous recevez ses coups dans votre raquette, c'est souvent très différent de ce que vous aviez prévu. Le dépistage n'est pas inutile mais le plus important, c'est de jouer votre jeu. Surtout si vous êtes un meilleur joueur... »

Faut-il entendre par là que les Slovaques sont convaincus de leur victoire ? « Oui, fait Lareau sans hésiter. Ils pensent qu'ils vont nous planter et leur presse pense la même chose. Mais ils pourraient être surpris. Leurs joueurs sont solides mais ils ne font pas peur. Et ça se passe chez nous. »



Miloslav Mecir

PHOTO La Presse

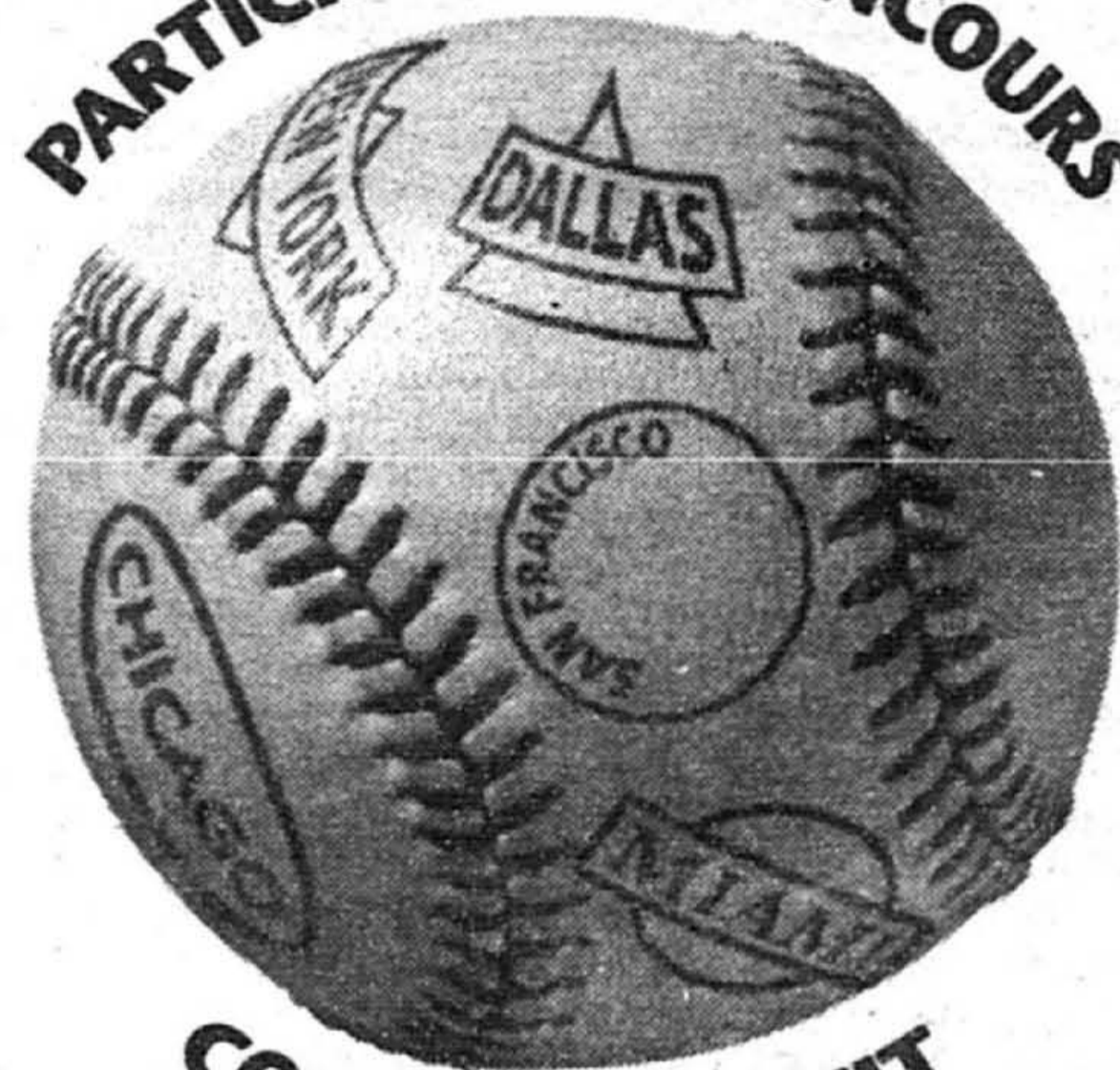
Jean Béliveau, premier ministre du Canada !

Karol Kucera et Sébastien Lareau se sont prêtés à un petit concours préparé par l'excellent Paul Houde (« La fin du monde est à sept heures »), Quatre-Saisons. Interrogés sur les pays de l'autre, les deux joueurs ont obtenu quatre bonnes réponses sur cinq. Kucera a donné Jean Béliveau comme premier ministre du Canada et Lareau réduit par deux la population de la Slovaquie. Le plus impressionnant a été Houde. Interrogé à son tour par les Slovaques, il a donné Vladimir Mecir comme le numéro un de la Slovaquie. Les joueurs ont applaudi... On saura à midi aujourd'hui, à l'issue du tirage, qui de Jan Krosiak (93e mondial) ou Dominic Hrbaty (49e), le capitaine Mecir choisira pour seconder Kucera en simple. Krosiak est un attaquant qui se remet d'une opération à un genou ; Hrbaty, 19 ans, est un joueur de fond

qui préfère la terre battue et le ciment. Samedi dernier, il disputait une demi-finale en Espagne (terre battue)... Les Slovaques ne comptant pas de gaucher, Jocelyn Robichaud est mis à double contribution tandis que Sébastien LeBlanc s'entraîne surtout avec Martin Laurendeau. Robichaud rentre du Mexique où il a terminé deuxième d'un satellite. Il devrait briser les rangs des 400 premiers lundi prochain. Prochaine étape pour lui, un satellite américain, qu'il disputera avec LeBlanc... La professionnelle Nicole Nobert, émerveillée par l'entraînement des Slovaques : « Des machines ! J'en ai vu un qui a retourné pendant 30 minutes des volées qu'un autre lui servait toujours au même endroit. Slovaques comme Canadiens, on sent qu'on attaque maintenant une marche plus haute, le Groupe mondial... »

G.B.L.

PARTICIPEZ AU CONCOURS



COUP DE CIRCUIT

AIR CANADA



Y a des coups de circuit qui vont loin!
À gagner: 1 voyage pour 2 aux É.-U.!

Participez au concours Coup de circuit Air Canada qui vous donne la chance de gagner un week-end pour deux, pour la destination américaine de la semaine, comprenant avion et hôtel. Comment ?

Remplissez le bon, postez-le, puis suivez les matchs de nos Expos sur les ondes de RadioMédia et de CIQC.

Un tirage au sort a lieu au début de la retransmission des matchs. Si votre nom est choisi et si un joueur des Expos frappe un coup de circuit à la 5^e manche, vous gagnez automatiquement le voyage, sinon vous gagnez un ensemble-cadeau d'Air Canada. Participez au concours dès aujourd'hui!

La Presse

AIR CANADA



2617562

Remplissez et postez à: **Concours Coup de circuit Air Canada**
C.P. 1600, succursale M, Montréal (Québec) H1V 3P4

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Province: _____ Code postal: _____

Tél.: () _____ Bur.: () _____

Question réglementaire d'arithmétique: $9 + 6 \times 2 + 3 =$ _____

Règlement complet offert sur demande au Club de baseball Montréal inc. Les fac-similés faits à la main sont acceptés. Aucun achat requis. Le concours s'adresse aux personnes qui résident au Canada. Valeur approximative du prix: 1200\$.

Jim Bullinger était au monticule au bon moment

Presse Canadienne
CINCINNATI

Il y avait un cadeau à Cincinnati pour Jim Bullinger, hier. Grâce au 24e circuit de Rondell White, il a obtenu sa première victoire depuis le 11 juillet.

Devant 15 757 personnes, les Expos l'ont emporté 4-1 contre les Reds dans un match du mois de septembre opposant deux équipes qui terminent la saison.

Les Expos ont remporté leur deuxième victoire seulement en sept matchs depuis le début de leur voyage.

Bullinger (7-12) n'a lancé qu'une manche et un tiers mais il était au monticule au bon moment. White a brisé une égalité de 1-1 à la huitième en claquant un circuit de trois points contre le releveur Stan Belinda (1-4).

Ugueth Urbina a enregistré son 27e sauvetage.

Marc Valdes a effectué sa meilleure sortie de la saison. Il n'a alloué que six coups sûrs, trois buts sur balles et un point. Il a enregistré sept retraits au bâton. Il a entrepris la soirée en donnant un point à la première à la suite d'un mauvais

AU MONTICULE

Dustin Hermanson (8-5) sera le partant des Expos ce soir lors du dernier match de la saison contre les Reds. Il sera opposé au droitier Pete Schourek (5-8). La rencontre débutera à 19 h 35.

Hermanson effectuera sa première présence de la saison contre les Reds. Il était le partant des Expos lors du match de 15 manches à New York qui s'est terminée par une défaite de 9-6 contre les Mets. Il avait alors accordé un seul coup sûr dans les huit premières manches. PC

lancer mais il s'est bien ressaisi par la suite. Il a retiré au bâton le redoutable Reggie Sanders à trois reprises.

Bullinger s'est amené en relève à Valdes après deux retraits à la septième. Il a accordé un but sur balles à Pokey Reese pour remplir les buts mais il a ensuite obtenu le troisième retrait à la suite d'un roulant au deuxième but.

Mike Remlinger était le partant des Reds. Il a travaillé pendant sept manches, n'allouant que six coups sûrs et un point. Il n'a donné qu'un but sur balles mais il lui a été coûteux. Les buts étaient remplis quand il a accordé une passe gratuite à Valdes, à la deuxième.

Mark Grudzielanek a amorcé la huitième avec un double, son 53e, un de moins que le record des majeurs par un joueur d'arrêt-court établi l'an dernier par Alex Rodriguez, des Mariners de Seattle.

SOMMAIRE

MERCREDI EXPOS 4 CINCINNATI 1

MONTRÉAL	ab	p	cs	pp	CINCINNATI	ab	p	cs	pp
Grdzin ac	4	1	1	0	Reese ac	3	1	1	0
Lnaing 2b	4	0	0	0	JOliver 1u	1	0	0	0
Vidro 3b	4	0	0	0	Nnally cc	4	0	1	0
Segui 1b	3	2	2	0	Stynes cc	3	0	2	0
RWhite cc	4	1	1	3	EduPrz 1b	4	0	0	0
Mulens cg	3	0	1	0	WGme 3b	3	0	0	0
Filmer 1u	1	0	0	0	RSnds cd	4	0	0	0
Orsulak cg	0	0	0	0	Frdyce r	2	0	0	0
McGee cd	4	0	1	0	Tbnsee r	2	0	1	0
Chavez r	4	0	2	0	BBoone 2b	3	0	1	0
MValds l	2	0	0	1	Rmnglr l	2	0	0	0
Blngor l	0	0	0	0	LHris 1u	1	0	1	0
HRdzg 1u	1	0	0	0	Belinda l	0	0	0	0
Urbina l	0	0	0	0	Rose Jr 1u	0	0	0	0
Totaux	34	4	8	4	Totaux	32	1	7	0

Montréal.....010 000 030-4
Cincinnati.....100 000 000-1
DJ-Montréal 1, LSB-Montréal 5, Cincinnati 9,
2B-Grudzielanek (53), Segui (22), C-RWhite (24), RTV-
Mulens (1), Stynes (2).

Montréal	ML	CS	P	PM	BB	RB
MValdes	6 1/2	6	1	1	3	7
Bullinger G.7-12	1 1/2	0	0	0	1	1
Urbina VP.27	1	1	0	0	1	2
Cincinnati	ML	CS	P	PM	BB	RB
Remlinger	7	6	1	1	1	8
Belinda P.1-4	2	2	3	3	1	3

ML-MValdes, BP-Chavez.
Arbitre au marbre: Montague; 1er but: Gibbons; 2e but: Hal-
lon; 3e but: Nauert.
Durée: 2:47. Assistance: 15,757.

GOLF

Doucet et Vandette, en prolongation

Duke Doucet et Jimmy Vandette ont eu besoin d'un trou de prolongation avant de savourer la victoire du championnat pro-assistant des golfeurs professionnels du Québec, hier, sur les allées du club de Saint-Jean-de-Matha.

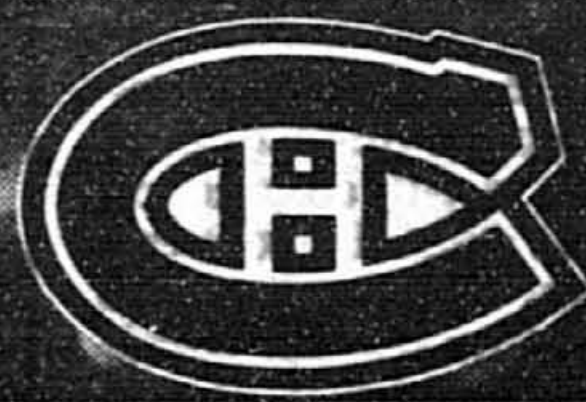
Le duo de Summerlea et celui de Glendale, représenté par Michel Boyer et Peter Alexandrovitch, avaient présenté des cartes identi-

ques de 66, six coups sous la normale, à l'issue de la ronde régulière. C'est une normale inscrite par le vétéran Doucet, qui a finalement fait pencher la balance en faveur des représentants du club Summerlea qui quittent ainsi avec la bourse principale de 1500 \$ des 6000 \$ à l'enjeu. Boyer et Alexandrovitch doivent pour leur part se contenter de 1000 \$. PC

Guerrero, dans la Ligue de perfectionnement

Vladimir Guerrero prendra part, cet automne, à West Palm Beach, aux activités de la Ligue de perfectionnement en Floride. « C'est le premier pas que nous faisons dans

l'espoir qu'il soit en santé la saison prochaine, a dit Felipe Alou. Il est possible que Guerrero n'entreprenne plus aucun match d'ici la fin de la saison. PC



1997
SAISON
1998

MATCHS

SAISON RÉGULIÈRE

1997-1998

SOYEZ-Y!

MATCH D'OUVERTURE

Mer. 1 oct. 1997 Ottawa 19h30

OCTOBRE ET NOVEMBRE

Sam. 11 oct. 1997 Philadelphia 19h30

Mer. 15 oct. 1997 Pittsburgh 19h30

Sam. 18 oct. 1997 Washington 19h30

Mer. 22 oct. 1997 Florida 19h30

Lun. 27 oct. 1997 Chicago 19h30

Mer. 29 oct. 1997 N.Y. Islanders 19h30

Sam. 1 nov. 1997 Toronto 19h30

Lun. 3 nov. 1997 Dallas 19h30

Mer. 5 nov. 1997 Phoenix 19h30

Sam. 15 nov. 1997 Washington 19h30

Lun. 17 nov. 1997 Tampa Bay 19h30

Sam. 22 nov. 1997 Detroit 19h30

Lun. 24 nov. 1997 San Jose 19h30

BILLETS EN VENTE À LA BILLETTERIE DU CENTRE MOLSON
ET À TOUS LES COMPTOIRS ADMISSION

OU AU 790-1245 / 1 800 361-4595 (+ frais de service)

BILLETS EN VENTE
SAMEDI À 10H

Les larmes aux yeux, Gazzola passe d'entraîneur à directeur

GILLES BOURCIER

Bien malin, hier, qui pouvait prétendre connaître le fond de la pensée de Joey Saputo et de Valerio Gazzola. Le président et l'entraîneur de l'Impact ont conjointement annoncé un important changement dans l'organigramme de l'équipe de soccer montréalaise, mais il est difficile de dire si Gazzola a été muté au poste de directeur technique de son plein gré ou non.



Valerio Gazzola sera encore « très près du terrain ».

Bien que la nouvelle fonction soit significative et qu'elle vise à alléger la tâche de Saputo — il a également créé le poste de directeur des opérations qu'occupera Daniel Courtois — l'entraîneur de l'Impact ces quatre dernières années a été gagné par l'émotion au moins deux fois durant les interviews d'après conférence.

« C'est l'émotion, vous comprendrez », a dit Gazzola lorsqu'il a été invité à parler de la réaction de son épouse Rosa et de ses deux enfants face au récent changement. De toute évidence, sa « démotion » est difficile à avaler et s'il a accepté le nouveau poste, c'est qu'il sera encore « très près du terrain ».

Il faut savoir que la carrière d'entraîneur de Gazzola (avec l'Impact) s'est terminée dans la confusion; certains joueurs, frustrés de rater une troisième fois les éliminatoires, l'ont accusé d'avoir mal dirigé ses troupes.

Gazzola a cependant dit qu'il avait fait son temps après quatre années à diriger à peu près les mêmes hommes, que « gagne ou perd cette saison, j'avais décidé de ne pas revenir ». Il devait ajouter : « Si j'avais voulu coacher à nouveau,

j'aurais dû regarder ailleurs ». Mais il a donné certains indices qui laissent perplexes.

« C'est important de prendre une année sabbatique, une année de recul pour refaire mes énergies, a-t-il commencé, oubliant que l'entente dont il a convenu avec Saputo porte sur « au moins trois ans ». Puis il y allait d'un « je me considère toujours comme un entraîneur ». Plus tard, son patron devait préciser que « Valerio va passer par moi, il retiendra aussi l'opinion des autres (membres de l'organisation) mais je ne veux pas dire qu'il aura carte blanche ».

L'une des premières tâches de Gazzola (il s'occupera également de dépistage, de l'embauche de joueurs et de diriger le personnel d'entraîneurs, tout ça en plus d'enseigner les maths et l'éducation physique!) sera de dénicher le nouvel entraîneur de l'Impact, un homme qui devra être plus polyvalent que lui puisqu'il devra posséder une

profonde connaissance du soccer intérieur.

« Ça prendra un entraîneur qui est habitué de travailler avec des joueurs d'expérience », selon Gazzola. Saputo devait ajouter que l'homme en question, qui sera nommé la semaine prochaine, aura « de grands souliers à remplir ». En effet, Gazzola a parlé de ses fiches des trois dernières années : 17-7, 21-6 et 21-7!

Valerio Gazzola avait fait son temps avec ces joueurs et il est en paix avec lui-même, comme il dit. Mais, quand viendra avril, « j'aurai certainement envie d'être sur le terrain »...

Limniatis, DeSantis, Biello : « Bon timing »

John Limniatis, qui a traité l'arbitre Sonia Denoncourt de noms peu gracieux à l'issue du dernier match, a fait des excuses publiques hier.

« J'ai réalisé une minute trop tard que j'étais allé trop loin, a-t-il dit. J'étais fâché, mais je n'aurais pas dû. Il faut savoir se contrôler quand on est joueur professionnel. Le capitaine de l'Impact nous est apparu très sincère, tout en avouant qu'il répondait là à une demande pressée de la direction de l'équipe.

Parlant du départ de l'entraîneur Valerio Gazzola, il a été clair. « Sa relation avec les joueurs était moins bonne, certainement pas au niveau qu'il faut pour gagner des matches

importants. Nous verrons avec l'autre, il faut qu'ils (la direction) prennent le temps de bien le choisir. »

Quant à Mauro Biello, celui qui a ouvertement mis en doute la stratégie de Gazzola dans les derniers matches, il a rappelé que « les gars sont déçus » et que « le changement fera du bien ».

Nick DeSantis, lui, était d'accord avec l'explication de son coach : après quatre ans... « Subir l'élimination durant trois ans, c'est démotivant pour les joueurs. C'est normal qu'on ait fait un changement, le timing était bon. Le respect est ce qu'il y a de plus important dans une équipe; ça commençait à baisser chez nous, mais c'était normal après toutes ces années ». G.B.



La course au titre

GILLES BOURCIER

À la veille du G.P. d'Autriche, quatre hommes ont encore une chance mathématique au titre mondial des pilotes de Formule 1 : Michael Schumacher (67 points, sur Ferrari), Jacques Villeneuve (57, Williams), Jean Alesi (28, Benetton) et Heinz-Harald Frentzen (27, Williams).

Dans le cas d'Alesi et Frentzen, les possibilités qu'ils soient sacrés champions sont minimes. Pour que le miracle se produise, l'un ou l'autre doit remporter chacune des quatre épreuves qui restent au calendrier de la saison, sans que ni Schumacher ni Villeneuve ne marque un seul point. La commande est de taille mais aucun des deux ne peut se permettre de lever le pied, surtout qu'ils y jouent également les deuxième, troisième et quatrième places.

Pour Schumacher et Villeneuve, qui ne sont séparés que par 10 points en tête, les possibilités sont multiples. Ainsi ne retiendrons-nous que les situations extrêmes de la course au titre.

Sachez qu'en cas d'égalité de points et de victoires, c'est probablement Schumacher qui l'emporterait vu les trois places de deuxième qu'il compte jusqu'ici contre aucune pour Villeneuve.

Tout calcul se fait à partir du barème de points établi en F.1 : 10-6-4-3-2-1.

Les situations...

- Si Villeneuve gagne les quatre courses, il est champion.
- Si Schumacher gagne trois courses, il est champion.
- Si Villeneuve gagne trois courses sans inscrire d'autres points, Schumacher doit, pour être champion, marquer 21 points.
- Si Schumacher gagne deux courses sans inscrire d'autres points, Villeneuve doit marquer 30 points, dont deux victoires, pour être champion.
- Si Villeneuve gagne deux courses sans inscrire d'autres points, Schumacher doit marquer 11 points pour être champion.
- Si Schumacher gagne une course sans inscrire d'autres points, Villeneuve doit, pour être champion, marquer 20 points dont une victoire, ou encore marquer 21 points.
- Si Villeneuve gagne une seule course sans inscrire d'autres points, il sera champion à la condition que Schumacher ne marque aucun autre point.

De la Boschkurve à la Gösser Kurve...

Moins attrayant, le circuit de Zeltweg

« Ils ont tout bousillé, les salopards ! » Voilà un des commentaires entendus, hier, à propos du circuit de Zeltweg, qui accueille pour la première fois depuis 1987 un Grand Prix de Formule 1.

L'histoire est simple : l'ancien tracé était unanimement reconnu comme le plus enchanteur de la saison, mettant en valeur le calme verdoyant de la forêt environnante. Mieux encore : certaines courbes étaient les plus spectaculaires du calendrier. Par exemple, pour attaquer la « Boschkurve » pied dedans, il fallait avoir un cœur gros comme ça. On aurait aimé voir les pilotes d'aujourd'hui se frotter à pareil défi. Parions que Jacques Villeneuve, qui déteste les circuits modernes où la sécurité prime sur tout, aurait apprécié lancer sa Williams-Renault à cinq centimètres du rail de sécurité qui bordait la courbe.

Aujourd'hui, de la fameuse « Boschkurve », il ne reste qu'une épingle émasculée baptisée du nom d'une bière locale, la « Gösser Kurve ». Aucun pilote n'ira trinquer à la santé de ce changement.

Ce lifting n'a épargné aucun des attraits de l'ancienne piste. Le A1 Ring, nouvelle appellation de l'Österreichring, est étroit et ressemble désormais à un tourniquet, façon Monaco, mais sans les buildings, la Méditerranée et la princesse Stéphanie. Comme ils disaient en mai 1968, pour voir la mer, il faut raser les Alpes.

Pour les dépassements, faudra repasser. Remarque que la Formule 1 est faite de surprises et qu'il ne faut préjuger de rien. À Monza il y a deux semaines, on s'attendait à ce que les pilotes doublent et redoublent. On a plutôt eu droit à une interminable procession, à l'image de celles nous faisant parfois souhaiter que Patrick Carpentier demeure toute sa carrière en Série CART.

Hier, des photographes entretenaient des craintes en arrivant à Zeltweg : sera-t-il encore possible de prendre ces merveilleuses images des voitures filant à 300 à l'heure entre les pâquerettes et les sapins ? Des prix ont été gagnés grâce à ce décor inédit. Pour des pigistes, ce fut parfois la différence entre une fin de mois difficile et une soirée à la Tour d'Argent. Hélas, avec la version revue et corrigée, même Annie Leibovitz ne pourrait éviter de gâcher son premier plan avec la voie de service et les postes de commissaires. Ph.C.

Le chant du cygne de Gerhard Berger ?

L'Autriche est le pays de Gerhard Berger, ce grand bonhomme de 38 ans, qui semble parfois d'une autre génération dans le monde toujours plus jeune des pilotes de Formule 1.

Ce week-end, Berger en sera peut-être à son chant du cygne devant son public. La rumeur veut en effet qu'aucune équipe de premier plan ne souhaite le rémunérer à la hauteur de ses exigences. Chez Benetton cette saison, Berger toucherait 8 millions US. Et même s'il demeure habité par une forte envie de piloter, l'Autrichien n'est guère intéressé à s'aligner avec une écurie de fond de grille.

Ce mois-ci, Berger fait la une d'un magazine sportif allemand qui salue sa personnalité attachante. Toujours sympathique, il est un gentleman du sport automobile et n'a rien de la prétention agressive de certains jeunes loups d'aujourd'hui.

Si Berger quitte la Formule 1 en 1998, son charisme représentera une perte considérable pour ce sport. Auteur d'une superbe et inattendue victoire au Grand Prix d'Allemagne le 27 juillet dernier, souhaitons-lui de remporter une autre épreuve d'ici la fin de la saison. Ph.C.



NOSTALGIE... Septembre 1994. Jean Alesi (à gauche) et Gerhard Berger couraient alors pour Ferrari. Berger en serait maintenant au chant du cygne. Alesi, lui, poursuivra chez Sauber après avoir connu « l'enfer » chez Benetton.

« Chez Sauber, je pourrai travailler en toute sérénité »

L'expérience et les moyens de l'équipe suisse ont conquis Jean Alesi



ZELTWEG

A première vue, le parcours de Jean Alesi ressemble à une inexorable descente aux enfers. Après avoir amorcé sa carrière chez Tyrrell par un feu d'artifice — il termina quatrième lors de son premier Grand Prix en carrière —, il est passé chez Ferrari, puis chez Benetton, deux écuries visant le titre mondial.

Cette semaine, c'était la consternation dans les pages sportives des quotidiens français. Alesi liait son destin pour les saisons 1998 et 1999 à la modeste écurie Sauber, basée à Hinwil, en Suisse allemande. Un peu comme si Craig Pollock laissait Jacques Villeneuve pour gérer la carrière de Tarso Marques, le pilote brésilien.

Alesi, vous vous en doutez bien, voit les choses autrement : « Je suis allé chez Benetton pour travailler avec ses deux ingénieurs vedettes, Rory Byrne et Ross Brawn. Mais dès mon arrivée, ils ont demandé à partir pour rejoindre Michael Schumacher chez Ferrari. Flavio Briatore, le patron de l'écurie, les a empêchés de casser leur contrat pendant six mois mais ils n'ont pas arrêté de nous mettre les bâtons dans les roues... L'enfer ! Je ne veux plus jamais vivre ça. »

« Chez Sauber, je pourrai travailler en toute sérénité et avec des gens d'expérience. Cette saison, mes ingénieurs chez Benetton sont plus jeunes que moi. Je ne voulais plus continuer de cette façon. »

Comment décrire l'écurie Sauber ? Imaginez un montage financier remarquable, comme seuls les Suisses savent en préparer, mêlé aux 28 ans d'expérience en sport automobile du placide Peter Sauber. Ce monsieur est un malin : il est le seul à avoir convaincu Ferrari de lui fournir ses moteurs V-10, qu'il a renommés Petronas du nom d'un de ses partenaires commerciaux, le géant malais de l'industrie pétrolière.

L'an dernier, j'ai eu l'occasion de visiter Sauber à son usine. Il occupe un bureau sobre, à la limite du dénuement, dans un immense bâtiment hi-tech : cartes magnétiques pour passer d'une salle à l'autre, ascenseur pour ramener les monoplace directement au milieu des bureaux des dessinateurs, 6 500 mètres carrés d'une propreté clinique. De quoi impressionner Alesi : « Peter Sauber m'a convaincu par

son usine. Techniquement, elle est nettement supérieure à celle de Benetton ou Ferrari. À la fin de la visite, j'avais déjà envie de signer. »

Malgré l'enthousiasme d'Alesi, l'usine Sauber n'est pas pourvue de sa propre soufflerie, comme toutes les équipes de pointe. Pour l'étude de leurs monoplace, les ingénieurs zurichois doivent se rendre dans la petite ville d'Emmen, où l'armée suisse leur prête une de ses installations. Ce n'est pourtant pas par manque de moyens. « Financièrement, l'écurie Sauber appartient aux plus riches du plateau, avance Alesi. Cette équipe a les moyens de progresser. »

La rumeur veut qu'Alesi reçoive 6 millions US chez Sauber.

Aujourd'hui, Jean Alesi et Peter Sauber donneront leur première conférence de presse commune. Mais sur le coup de 11 h, le pilote français, gagnant du Grand Prix du Canada à Montréal en 1995, revêtra sa combinaison Benetton habituelle.

En compagnie des autres pilotes, il participera à une séance exceptionnelle d'essais libres, pour assimiler le nouveau tracé du circuit de Zeltweg. D'autres essais auront lieu vendredi et samedi matin, avant les qualifications de samedi après-midi.

L'épreuve sera déterminante pour Jacques Villeneuve, qui doit devancer Michael Schumacher pour conserver ses chances de coiffer le championnat du monde des pilotes.

Janghl honoré

L'Association des gérants de terrains de golf du Québec tenait son tournoi annuel, mardi dernier, au Club de St-Hyacinthe. Présidée par Jean Lachance, l'Association a honoré le réputé agronome Otto Janghl pour sa contribution au développement du golf.

CLUB DE GOLF DU QUÉBEC
CLUB DE GOLF ET AUBERGE DU PRO
 ST-JEAN-DE-MATHA

Bulletin spécial

*Superbe automne avec son festival des couleurs
 Promotion pour le golf
 Spéciaux incroyables sur les forfaits avec un prix qui ne cesse de diminuer et une qualité de terrain qui ne cesse d'augmenter*

Promotion golf et voiturette Sur semaine

À partir du 29 septembre
 Avant 9 h 30 et après 12 h 30
 25 \$ p.p.

Le forfait le plus populaire revient pour l'automne sur semaine : du dimanche au jeudi

Hébergement, déjeuner, golf et voiturette à seulement 54,95 \$ p.p.
 (Réservez tôt pour un meilleur temps de départ)

Forfait week-end 26 et 27 septembre 5 et 4 octobre et 10 et 11 octobre 1997

Profitez de notre spécial à seulement 199,95 \$ p.p.

2 nuits d'hébergement
 2 déjeuners
 2 journées de golf avec voiturette
 2 soupers table d'hôte

Préparez votre tournoi de golf 1997

Golf et voiturette
 Fesse de bœuf flambée (à volonté)
 49 \$ taxes incluses

Départ golf: (514) 886-9321
 Rés. Auberge: (514) 886-9301

Pour un départ, il est possible de réserver 7 jours à l'avance.



Prenez l'air de Lanaudière



Si vous désirez annoncer sous cette rubrique contactez-moi:
 Louise Proulx au
 285-7062 ou 1 800 361-0170

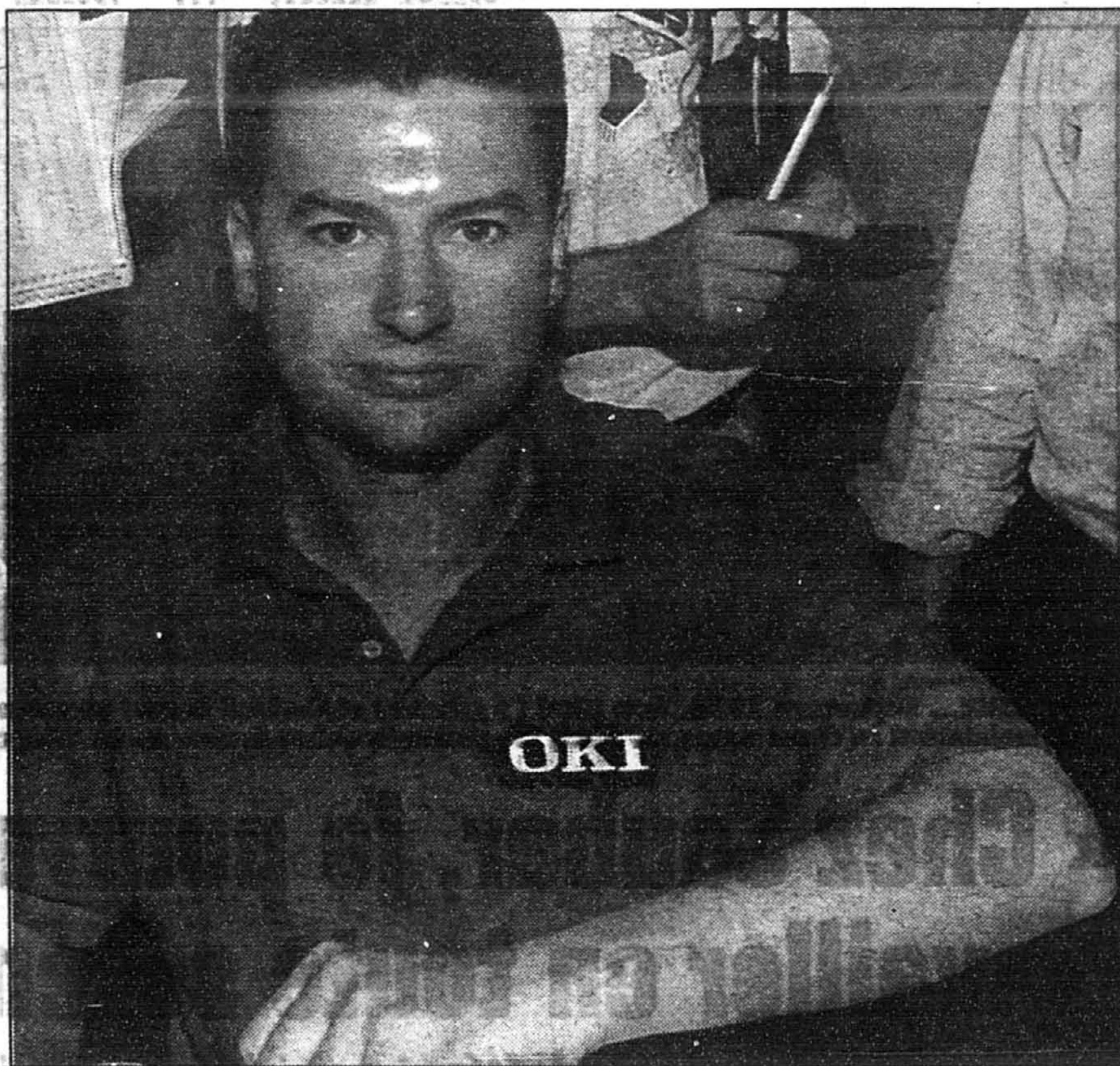


PHOTO AP

UNE BLESSURE COÛTEUSE — L'Espagnol Miguel-Angel Martin, écarté de l'équipe européenne de la Coupe Ryder par son compatriote Seve Ballesteros, arbore la cicatrice laissée à son poignet gauche par une intervention chirurgicale. Martin s'est retiré, hier, du Masters britannique, ratant ainsi sa dernière chance de regagner sa place. On estime que cette blessure lui aura coûté plus de 100 000 \$ en retombées diverses.

CONSOMMATION

Déjà les modèles 1998 !

Le récent Salon de Las Vegas a permis de découvrir toute une gamme de nouveaux produits qui devraient arriver au Québec dans les prochains mois. Pour les mordus, ce sera l'occasion de renouveler l'équipement; pour les économes, l'occasion de se procurer à bons prix les produits « discontinués ».

Tout en haut de l'échelle de prix, les nouveaux décocheurs Titleist, utilisés par Tiger Woods, Davis Love III et Justin Leonard, devraient être disponibles au début de 1998. Ces décocheurs seront offerts en deux versions selon que la tête du bâton ait un volume de 220 ou de 260 centimètres cubes (en comparaison, le décocheur Great Big Bertha a un volume de 250 cc). Mais attention, il faut s'attendre à un déboursé de l'ordre de 600 \$... Top Flite a aussi une nouvelle ligne de bois, surnommée Intimidator 400, dont les têtes sont en titane. Ces bâtons, qui reprennent les tiges « Muscle shaft » apparues l'an dernier sur les fers Top Flite, seront en boutiques dans les prochains jours. Le décocheur devrait se vendre dans la gamme de prix 450-500 \$. Les bois d'allée sont munis d'une innovation intéressante au niveau de la semelle, une sorte de quille (comme les voiliers) qui permet de garder la face du bâton bien droite à l'impact.

Toujours la marque la plus populaire sur le marché des bois « haut de gamme », Callaway Golf prépare aussi des changements pour 1998, sans doute au niveau des tiges. Les décocheurs Big Bertha pourraient donc être offerts à des prix intéressants, mais attention, il ne faut pas s'attendre à de grosses réductions. La compétition est très vive entre les commerçants et les marges de profit sur les produits « haut de gamme » sont déjà réduites.

Enfin une Fédération du golf du Québec

MICHEL MAROIS

On devrait annoncer bientôt la mise sur pied d'une Fédération du golf du Québec, qui permettra de coordonner les efforts des trois grands organismes qui régissent actuellement le golf dans la province: l'Association du golf amateur du Québec, la section provinciale de l'Association canadienne des golfeuses et l'Association des golfeurs professionnels du Québec.

Une rencontre est prévue au début du mois d'octobre, au Stade olympique, pour régler les derniers points de détail. Au contraire d'autres fédérations, celle du golf ne devrait pas être un organisme « chapeau », mais bien plutôt une entité administrative, sans employé permanent, qui permettra de con-

crétiser l'action des organisations en place dans des secteurs précis.

Par contre, comme les autres fédérations, celle du golf travaillera en priorité pour les athlètes. Les dossiers clés seront donc liés au développement des joueurs, aux programmes de formation des entraîneurs et aux réseaux de compétitions. On devine que ce sont les plus jeunes qui risquent d'être les grands gagnants de cette création dans quelques années.

Le parcours Géant du Mont-Tremblant accueillait, la semaine dernière, le tournoi des œuvres de bienfaisance Ronald-McDonald, sous la présidence d'honneur d'Annie Pelletier. Les feuilles de plusieurs arbres arboreraient déjà leurs couleurs

autumnales, présage d'une autre bonne fin de saison pour les terrains des Laurentides. Les travaux avancent d'ailleurs rapidement sur le nouveau parcours de Tremblant, le Diable, ainsi qu'à Grey Rocks, où le deuxième parcours a été dessiné par Graham Cooke.

On parlait, la semaine dernière, de l'ouverture du club Métropolitain, à Ville d'Anjou. Déjà, quelques professionnels ont eu l'occasion de disputer une ronde sur le parcours de championnat (un autre dessin de Graham Cooke) et les premiers échos sont très positifs. Avec ces monticules disposés tout autour des verts, il ne faudrait pas s'étonner de voir le Métropolitain accueillir une compétition majeure à court terme.



Le mot du
PRO

Jean-Louis Lamarre
collaboration spéciale

La plus belle période de l'année

Jean-Louis Lamarre, des clubs Bromont et Oasis International, l'un des meilleurs golfeurs du circuit québécois, est le professionnel attitré de cette chronique à laquelle d'autres professionnels collaborent à l'occasion.

Les semaines qui viennent pourraient bien être les plus belles de l'année pour la pratique du golf au Québec. La plupart des parcours sont en parfaites conditions et les terrains sont moins achalandés.

Il y a le froid, bien sûr, mais on peut très bien s'en accommoder en accordant un peu plus d'attention à sa préparation.

Il faut d'abord se réchauffer adéquatement. J'ai appris récemment qu'il ne suffisait pas de s'étirer un peu plus longtemps dans le champ de pratique ou sur le terre du premier départ. En effectuant deux ou trois minutes d'exercices aérobiques - du jogging, de la marche rapide ou des sauts sur place -, vos étirements seront ensuite plus efficaces.

Pour l'habillement, il convient d'enfiler plusieurs couches de vêtements légers de préférence à un seul gros chandail.

Au plan technique, il n'y a pas grand chose à modifier. Ça ne sert à rien, par exemple, de changer vos balles. Il n'y a pas de balle miracle pour le temps froid ! C'est évident que le bâton va résonner davantage dans vos mains si vous ratez un coup avec une balle dure, mais il va résonner de toute façon...

Par contre, c'est vrai qu'une balle chaude voyage davantage. Quelle que soit votre sorte de balles, il peut donc être approprié d'en traîner quelques-unes dans vos poches pour les garder chaudes. Vous pourrez ainsi alterner à chaque trou, ou après quelques trous.

Dernier détail, très important : en réservant vos heures de départ, assurez-vous que les verts du club visité n'ont pas été troués (spikés) au cours des derniers jours. Cela prend habituellement une semaine avant que les trous ne dérangent plus les joueurs.

Vous avez des questions, vous voulez des conseils, écrivez-nous. Vous pouvez nous rejoindre à : La Grande trappe, a.s. Michel Marois, La Presse, 7 rue St-Jacques, Montréal Qc., H2Y 1K9; par télécopieur : 514-285-4814; par courrier électronique : sports@lapresse.com.

SEARS

EXCELLENTES AFFAIRES!

Série n° 69000

DANS LA LIMITE DES STOCKS DISPONIBLES

CHANGEMENT DE PNEU SUR PLACE 24 HEURES SUR 24
à l'achat d'un pneu RoadHandler^{MD}
Détails en magasin

Dimensions	Chacun
P185/75R14	54,99
P195/75R14	54,99
P205/75R14	54,99
P215/75R15	64,99
P225/75R15	64,99
P235/75R15	64,99
P175/70R13	44,99
P185/70R14	54,99
P195/70R14	54,99
P205/70R14	54,99
P205/70R15	64,99
P215/65R15	64,99

Garantie¹ contre les avaries routières gratuites.
Détails complets en magasin

4499 chacun

TOUS les 13 po

5499 chacun

TOUS les 14 po

6499 chacun

TOUS les 15 po

Pneus de tourisme RoadHandler^{MD} garantis¹ 95 000 km contre l'usure

Pneus de qualité supérieure, faits pour Sears par Uniroyal-Goodrich. Sculpture toutes saisons conçue par ordinateur. Classés boue et neige. Assurent une conduite en douceur et une excellente manoeuvrabilité.

GARANTIS¹ 130 000 km CONTRE L'USURE

Dimensions	Rég. Sears	Soldé, chacun
P155/80R13	110,99	55,49
P195/75R14	152,99	76,49
P205/75R15	169,99	84,99
P175/70R13	125,99	62,99
P185/70R14	143,99	71,99
P205/70R14	160,99	80,49
P205/70R15	172,99	86,49
P215/60R16	179,99	89,99

Garantie¹ contre les avaries routières gratuites.
Pneus d'autres dimensions aussi soldés

MOITIÉ PRIX
Nos plus bas prix à ce jour
pour les pneus RoadHandler^{MD}/LE

Faits pour Sears par Bridgestone.
Pneus toutes saisons de qualité supérieure.
Sculpture de pointe assurant une conduite silencieuse et une bonne traction. Série n° 55000.

Prix de réclame en vigueur jusqu'au dimanche 21 septembre 1997 ou, si Sears est fermé, jusqu'au samedi 20 septembre.

Dans la limite des stocks disponibles

SEARS

Attendez-vous à plus

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears.
Anjou: 353-7770, Brossard: 465-1000, LaSalle: 364-7310, Laval: 682-1200, St-Bruno: 441-6603
Ville St-Laurent: 335-7770.

Copyright Canada 1997, Sears Canada Inc.

Tous les articles, dimensions ou services annoncés dans cette page n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears.



RABAIS 10\$

Un seul prix pour TOUS les formats
89⁹⁹ avec reprise*

Chacune. Rég. Sears 99,99 avec reprise*

La DieHard Gold^{MD} est notre plus puissante batterie!
Série n° 50000.

*Un dépôt de 5 \$ est requis à l'achat d'une nouvelle batterie chez Sears, remboursable lorsque vous retournez votre vieille batterie pour qu'elle soit recyclée.

09421 Copyright 1997, Sears Canada Inc.

GOLF ST-FRANÇOIS

Réservation: 666-1062
3000, boul. des Mille-Îles
St-François, Laval (Québec)

	Saint-François	Mille-Îles
TARIFS À PARTIR DU 15 SEPT.		
Semaine	20 \$	15 \$
Après 14h 30	15 \$	10 \$
Fin de semaine	25 \$	20 \$
Après 14 h 30	20 \$	15 \$
Voiturette électrique :	15 \$	

2543843

HOCKEY

■ Le vétéran ailier droit *Scott Young*, de l'Avalanche du Colorado, a été échangé aux Mighty Ducks d'Anaheim en retour d'un choix de troisième ronde au repêchage de 1998. Young, qui a joué aussi à Hartford et Pittsburgh, a connu une saison de 30 buts en 1992-93 avec les Nordiques de Québec. Mais il n'a jamais connu une autre campagne semblable depuis. Il a terminé la dernière saison avec 18 buts et 19 passes.

BASEBALL

■ *Randy Johnson* sera de retour dans l'uniforme des Mariners de Seattle, l'an prochain. La direction des Mariners a laissé savoir qu'elle avait exercé son droit d'option sur le contrat de Johnson et que ce dernier était lié à la formation jusqu'à la fin de la saison 1998. Johnson a une fiche de 17-4 avec une moyenne de points mérités de 2,25 et il domine la Ligue américaine avec 272 retraits au bâton.

TENNIS

■ L'ex-vedette du tennis, *Bjorn Borg*, a évité une faillite personnelle après que l'une de ses anciennes compagnies ait accepté de payer une partie de ses dettes à 11 créanciers suédois. Borg doit plus d'un million de dollars à l'ensemble des compagnies, mais ces dernières ont accepté le paiement de la moitié de cette somme, souligne le quotidien *Expressen* dans son édition d'hier.

ATHLÉTISME

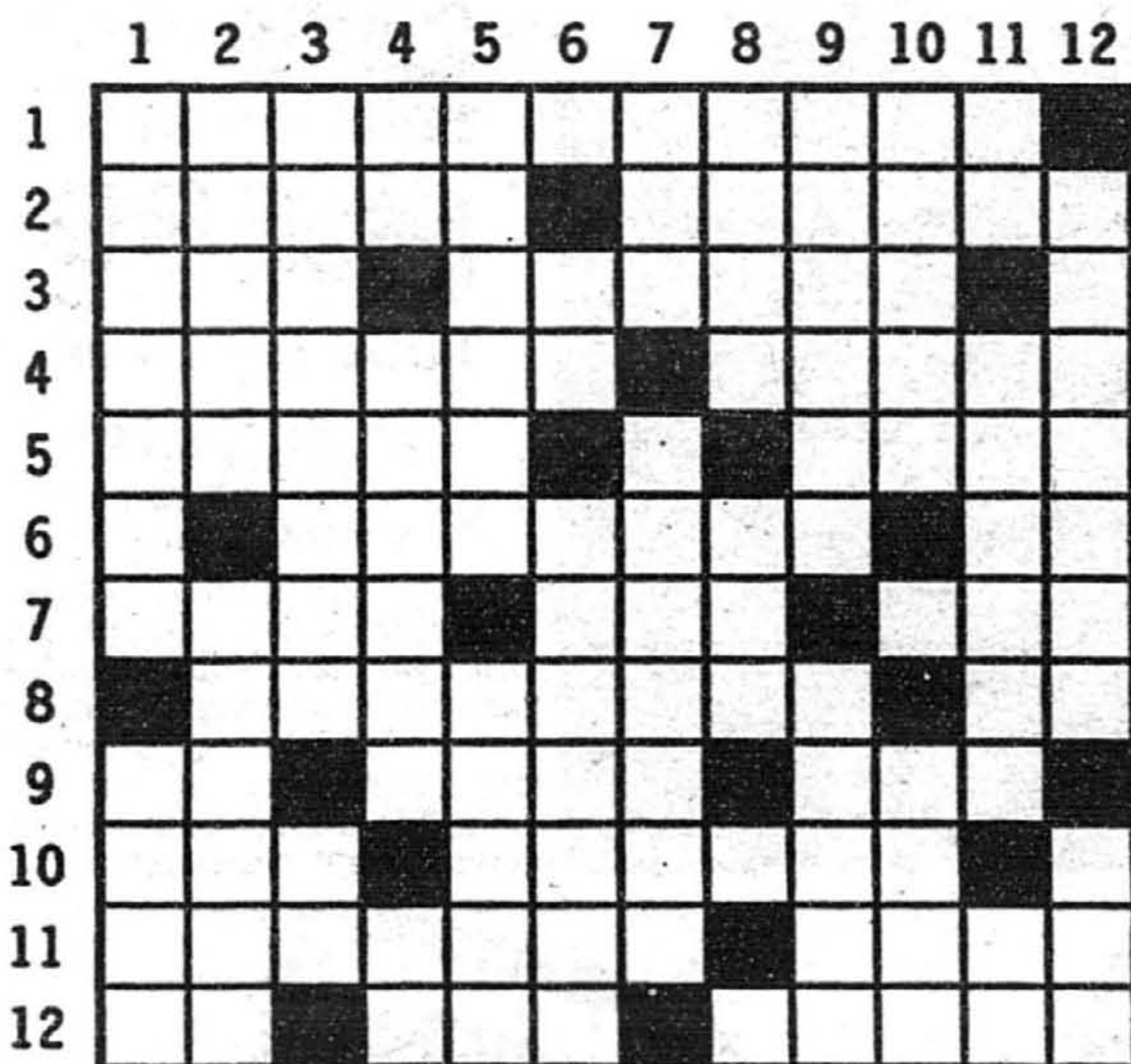
■ *Werner Franke*, un scientifique allemand, a estimé que tous les records établis par les athlètes est-allemands devaient être retirés des palmarès, lors d'une conférence, hier, à Londres. Spécialiste de biologie moléculaire, M. Franke a indiqué qu'il possédait les preuves que les athlètes

avaient recours de manière quasi-systématique au dopage, avec le soutien de l'État. Il a notamment affirmé détenir des fichiers de la Stasi, la police secrète du régime communiste est-allemand, détaillant quels dosages devaient être administrés aux athlètes. « On prétend que les records ne peuvent pas être révisés faute de preuves mais il y en a maintenant, a déclaré M. Franke. Mes recherches montrent qu'il y avait une planification précise du dopage, organisée par la Stasi. Cela commençait parfois alors que les athlètes n'étaient âgés que de quatorze ans et cela durait pendant toute leur carrière. Tout ce qui importait, c'était de ramener des médailles d'or et d'assurer le prestige de la RDA ».

FOOTBALL

■ L'ailier défensif *Willie McGinest*, des Patriots de la Nouvelle-Angleterre, ratera au moins les deux prochains matchs des siens en raison d'une blessure au genou droit. McGinest a disputé toutes les rencontres des Patriots lors de ses trois premières saisons avec l'équipe. L'excellent ailier défensif a été sur la touche lors des deux premiers matchs des Patriots cette saison avant d'effectuer un retour au jeu lors de la victoire de 27-24 des siens face aux Jets de New York. Il s'est de nouveau tordu le genou lors de cette rencontre.

MOTS CROISÉS



2159

HORIZONTALEMENT

- 1 Marque au fer rouge sur l'épaule d'un condamné.
- 2 Scandalisé — Désœuvrée.
- 3 Roue à gorge — Deux quarts.
- 4 Myérome — Local où travaille un huissier.
- 5 Mouille la couche — Divinité.
- 6 L'ancêtre des langues nordiques — Pouffé.
- 7 Lieu de délices — Piqué dans le gigot — Principe spirituel.
- 8 Hésites entre des attitudes contraires — Branché.
- 9 Prince — Grand oiseau rite — Grand véhicule.
- 10 Épointé — Provoquer l'évacuation du contenu intestinal.
- 11 Qui radote — Sans déguisement.
- 12 Article espagnol — Aurochs — Épouse.

VERTICALEMENT

- 1 Chance heureuse ou malheureuse — Récipient dans lequel mangent et boivent les animaux domestiques.
- 2 Clarté faible — Fixé sur le revers d'un organe.
- 3 Étoffes très légères et non croisées — Conjonction.
- 4 Tour — Exprimé par écrit — Obtenu.

- 5 Bouger — Qui est altéré par la présence d'éléments étrangers.
- 6 Richesse — Qui manifeste sa mauvaise humeur à la moindre occasion.
- 7 Pronom personnel — Ensemble de la surface portante d'un avion.
- 8 Paysage pittoresque — Au milieu des eaux.
- 9 Dont on se sert souvent — Action dans une pièce de théâtre.
- 10 Qui aime à plaisanter — Gouet.
- 11 Électronvolt — Être dans l'état de sommeil — Éminence.
- 12 Souffle du nord — Fait avec audace.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
F	A	T	I	D	I	Q	U	E	A	I	
L	I	A	N	E	U	R	G	E	N	T	
O	R	I	G	I	N	E	R	U	E		
R	R	E	C	E	T	T	E	S			
E	M	E	R	I	E	R	N	E	S	T	
N	A	A	D	O	R	E	E	E	U		
C	R	A	B	E	S	U	R	E	A		
E	T	A	L	S	O	I	T	A	N		
I	R	E	N	E	L	I	A	N	T		
E	N	S	O	U	S	T	I	N			
R	E	E	U	S	A	G	E	S			
S	T	R	I	E	E	A	M	I	E	S	

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

Résultats à l'Hippodrome de Montréal

PREMIÈRE COURSE—TROT—N.G. \$2000 L.C.D.
BOURSE:\$3,000—Départ: 19H32—Piste: Rapide—Température: 19

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Sos Destiny	6	6	3	3	2e	2-1/4	2p1-3	t.d.s	A. Boucher.....9.40
Hotter Than Hot	2	2	1	2	3	3-2/4	3p2-3/4	2:04.3	G. Plourde.....3.85
FTW	7	7	5	5	5	5-16 ¼	4p3-22 ¼	2:08.2	L. Blais.....144.95

Ont aussi couru: Sos Megabucks, Furie Du Nord, No Fear Baby, Sos Precious Penny, Canaco Garland, Angela Bella.

6-SOS DESTINY..... 20.80 8.70 5.00 Durée: 0:29.4 1:01.2 1:32.4 2:04.0
2-HOTTER THAN HOT..... 5.50 6.20 Prop: Goyette Denis A. Auteuil, Qc
7-FTW..... 27.80 No 5 Canaco Garland a termine 1er place 8e pour obstruction envers les Nos 1 et 2.
Trifecta: (6-2-7), \$3,549.80—Exacta: (6-2), \$109.00

DEUXIÈME COURSE—AMBLE—N.G. \$2000 L.C.D.
BOURSE:\$3,000—Départ: 19H58

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Halo Angus	4	4	4e	4	2e	4-1 ¼	1-1 ¼	2:01.0	D. Madish.....14.85
Scottian Rocket	5	5	5	3	4	3-1 ¼	2-1 ¼	2:01.2	M. Barneau.....10.55
Le Compromis	7	7	7e	6e	6-4 ¼	3-2	2:01.2	M. Camirand.....66.70	

Ont aussi couru: J. J. Cat, Stretch Raleigh, Sportstown A, Township Marty, Art Ludt Hanover, Cam Gang.

4-HALO ANGUS..... 31.30 5.60 4.20 Durée: 0:27.4 0:59.2 1:29.3 2:01.0
5-SCOTIAN ROCKET..... 2.20 2.40 Prop: Sun E Hill Stables Inc, Champlain, Ny
7-LE COMPROMIS..... 15.80 Trifecta: (4-5-7), \$1,020.60—Exacta: (4-5), \$62.90—Par: Double: (6-4), \$445.30

TROISIÈME COURSE—AMBLE—3 ANS COND.—Q.
BOURSE:\$5,700—Départ: 20H19

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Top Emotion	5	5	1	1	1	1-8	1-8 ¼	1:57.1	G. Lamy.....3.35
Miss Montcalm	4	4	5	5	5	2-8	2-8 ¼	1:58.4	G. Gendron.....1.75
Ptite Janet	6	6	6	7	6	3-9	3-8 ½	1:58.4	N. Bardier jr.....4.65

Ont aussi couru: Hazel Angus, La Diva, Township Lorraine, Eloy Bayama.

5-TOP EMOTION..... 8.70 4.00 2.30 Durée: 0:27.1 0:57.3 1:26.2 1:57.1
4-MISS MONTCALM..... 3.20 3.00 Prop: Marois Jean R, St-Joachim-De-Shefford, Qc
6-PTITE JANET..... 3.50 No 1 Township Lorraine et No 7 Eloy Bayama ont terminés en tête à tête en 6e position.
Exacta: (5-4), \$43.70

QUATRIÈME COURSE—TROT—\$4000 À RÉCLAMER.
BOURSE:\$2,800—Départ: 20H40

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Garland Bibi	1	1	4	3e	2e	2-1/4	1-1 ¼	2:01.1	J. Hébert.....6.05
Powerline Lady	2	2	1	1	1	1-1/4	2-1 ¼	2:01.2	D. St Pierre.....10.50
Hustler Dery	8	8	5	5e	4e	4-4 ¼	3-2 ¼	2:01.4	D. Filion.....18.20

Ont aussi couru: Laudes Tempo, Biss The Boss, Mathers Duvet, Ribaldy, Test Le Chat, Belle Gabe.

1-GARLAND BIBI..... 14.10 5.20 3.70 Durée: 0:28.4 1:00.4 1:31.0 2:01.1
2-POWERLINE LADY..... 2.90 2.30 Prop: Senecal Claude, Montréal, Qc
8-HUSTLER DERY..... 6.60 Trifecta: (1-2-8), \$452.00—Exacta: (1-2), \$31.70

CINQUIÈME COURSE—AMBLE—2 ANS Q.N.G. \$2000 L.C.D.
BOURSE:\$3,000—Départ: 21H00

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Survivor Jimmy	5	5	7	7e	2e	1-1 ½	1-nd	2:02.3	A. Lachance.....8.45
Fanterlu	6	6	8	6e	4e	3-1 ¼	2-nd	2:02.3	D. Dupont.....2.50
Nightmareonelmst	9	9	3e	2	5	4-2 ¼	4p3-2 ½	2:03.0	G. Plourde.....2.85

Ont aussi couru: Hercules Mystic, Le Proviseur, Casino Despic, All Star Adrian, Lukas Aristote, Blue Enforcer.

5-SURVIVOR JIMMY..... 18.90 8.80 3.70 Durée: 0:28.2 1:00.0 1:30.2 2:02.3
6-FANFERLU..... 4.10 3.00 Prop: Andray Farm, Hillsdale PauFerne Jean Guy Papin Enr, Lachute, Qc
9-NIGHTMAREONELMST..... 2.10 No 7 Blue Enforcer a termine 3e place 9e pour ne pas avoir perdu de terrain alors qu'il était dans un manège.
Trifecta: (5-6-9), \$324.70—Exacta: (5-6), \$60.30

SIXIÈME COURSE—AMBLE—N.G. \$5000 L.C.D.—Q.
BOURSE:\$3,200—Départ: 21H22

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Pier Ho Albert	4	3	1e	1	1	1-2 ¼	1-2	2:00.2	G. Gendron.....11.25
Canaco Road	8	7	5e	6e	2e	3-2 ½	2-2	2:00.4	M. Barneau.....1.80

Tara De Yamaska 2 2 3 3 4 4-4 3-4 ½ 2:31.1 P. Richer.....13.15
Ont aussi couru: Helot Angus, Canbec Hot Rod, Rain Offiroletsgo, Buddy Letsgo, Gala Fantasia.

4-PIER HO ALBERT..... 4.50 2.60 3.00 Durée: 0:29.4 1:01.2 1:30.3 2:00.2
8-CANACO ROAD..... 2.70 3.00 Prop: Houle Jean Pierre Lasalle Qc
2-TARA DE YAMASKA..... 5.50 No 3 Intrepid Gau retire par les juges.
Trifecta: (4-8-2), \$68.40—Exacta: (4-8), \$11.00

SEPTIÈME COURSE—TROT—\$8000 À RÉCLAMER.
BOURSE:\$4,200—Départ: 21H42

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Sonio	1	1	4	4	3e	3-3 ¼	1-1 ½	2:03.0	G. Plourde.....1.85
Paidhive	3	3	1	1	1	1-2 ¼	2-1 ½	2:03.0	J. Hébert.....11.15
Mademoiselle B	7	7	5	5	5e	6-5 ¼	3-1 ½	2:03.1	G. Lamy.....3.90

Ont aussi couru: Billfold, Gypsy Gabe, Brunswick Miner, Bonriecaste Cokey, Master John.

1-SENIO..... 5.70 3.00 2.80 Durée: 0:28.3 1:01.0 1:31.2 2:03.0
3-PAIDHIVE..... 2.40 2.30 Prop: Livernoche Bernard, St-Eustache/Desrosiers Joe-
7-MADEMOISELLE B..... 3.40 Outremont, Qc
Trifecta: (1-3-7), \$84.50—Exacta: (1-3), \$15.40—Par: 4: (1-5-4-1), \$1,315.90

HUITIÈME COURSE—AMBLE—N.G. \$10000 96-97.
BOURSE:\$4,200—Départ: 22H01

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Couples Stena	7	7	4	4e	4e	2-3 ½	1-1 ¼	1:58.4	G. Lamy.....10.80
Signe De Feu	6	6	1	1	1	1-3 ½	2-1 ¼	1:59.1	J. Marchand.....5.40
Towners Tempest	8	8	7	6	6e	4-6 ½	3-3 ¼	1:59.3	J. Hébert.....26.90

Ont aussi couru: Frozen Star B G, Advisable, Eh Nel Bayama, Beau Joueur Semalu, Flight Of Claudel, Big Elbert.

7-COUPLES STENA..... 3.60 3.30 3.10 Durée: 0:28.0 0:59.4 1:28.1 1:58.4
6-SIGNE DE FEU..... 4.40 3.10 Prop: Écurie Stena, Montréal, Qc
8-TOWNERS TEMPEST..... 4.00 Trifecta: (7-6-8), \$142.20—Exacta: (7-6), \$14.60—Par: 3: (4-1-7), \$29.40

NEUVIÈME COURSE—AMBLE—3 ANS C STK.
BOURSE:\$10,000—Départ: 22H21

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Township Silver	1	1	2	2	3	2-1	1-1 ¼	1:58.2	G. Lamy.....1.60
So Excited	7	7	1e	1	1	1-1	2-1 ¼	1:58.4	G. Gendron.....11.50
Heros Wave	4	4	6	5e	4e	5-5 ¼	3-3 ¼	1:59.1	G. Plourde.....2.05

Ont aussi couru: Yankee Prelude, Larger Than Life, Wainford, Smooth Passage, Magic Jag.

1-TOWNSHIP SILVER..... 5.20 2.50 2.10 Durée: 0:28.1 1:01.1 1:30.0 1:58.2
7-SO EXCITED..... 2.50 2.50 Prop: Zipkin Morris, Freilshburg/Green Morty, Mon-
4-HEROS WAVE..... 2.10 réal, Qc
Trifecta: (1-7-4), \$31.70—Exacta: (1-7), \$14.70

DIXIÈME COURSE—AMBLE—N.G. \$5000 L6 CD.
BOURSE:\$6,200—Départ: 22H41

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Lucky Knight	6	6	2e	1	1	1-2 ½	1-1 ¼	1:56.4	S. Filion.....11.90
What A Beach	4	4	8	7e	6e	4-7 ¼	2-1 ¼	1:57.0	D. Coville.....2.95
Landrocket	8	8	7	5e	4e	3-4 ¼	3-3 ¼	1:57.3	G. Lamy.....21.70

Ont aussi couru: Mes Zen, Two Step Boogie, Object Lesson, Bedonkaine, Lukas Adamasou.

6-LUCKY KNIGHT..... 5.80 2.60 2.10 Durée: 0:27.3 0:58.4 1:27.4 1:56.4
4-WHAT A BEACH..... 4.40 3.70 Prop: Ouimet Marcel Guy Lavallée/Theoret Gaston St-Jo-
8-LANDROCKET..... 7.40 tiqueu/Monahan Jean Claude/Les Cedres, Qc
Trifecta: (6-4-8), \$190.00—Exacta: (6-4), \$17.10

ONZIÈME COURSE—AMBLE—N.G. \$4000 L6 CD.
BOURSE:\$5,700—Départ: 23H00

No	P.D.	¼	½	¾	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Run The Rack	2	2	4	5	6	4-3 ¼	1-¼	1:57.3	H. Portance.....35.45
Cloud Laag	4	4	1	2	3	2-1 ½	2-¼	1:57.4	D. Coville.....4.30
Spitelid	7	7	5	4e	2e	5-3 ¼	3-1 ½	1:57.4	S. Filion.....11.80

Ont aussi couru: Pats Hugable, Winbak Cash, Canaco Simply, Top Limite, Please Remit.

2-RUN THE RACK..... 72.90 25.30 9.50 Durée: 0:27.4 0:58.3 1:27.3 1:57.3
4-CLOUD LAAG..... 6.20 4.40 Prop: Ricard Normand, Yamachiche, Qc
7-SPITELID..... 4.20 Trifecta: (2-4-7), \$1,223.70—Exacta: (2-4), \$219.30
ASSISTANCE TOTALE: 3,032—MUTUEL: \$339,277.
GRAND TOTAL RESEAU: \$515,952.91

Baseball

Nationale

MERCREDI ST. LOUIS 12 CHICAGO 9

ST. LOUIS	ab	p	ca	pp	CHICAGO	ab	p	ca	pp
DeShid 2b	4	1	1	0	LJhnsn cc	5	1	1	1
Butista 1	0	0	0	0	Jnnings cg	3	0	1	1
Fossas l	0	0	0	0	Glvile fu	1	1	1	2
Clayton ac	5	2	3	2	MaGr 1b	3	1	1	1
Ordaz ac	0	0	0	0	Sosa cd	5	1	2	2
McGw 1b	4	2	1	1	Srdng 2b	5	0	0	0
Lkfrd cc	3	2	0	0	Orie 3b	4	0	1	1
SoGren cc	0	0	0	0	Servais r	4	0	1	0
Goeth 3b	5	3	3	3	JHmdz ac	3	1	1	1
Pntier cd	4	1	2	3	Pacta l	0	0	0	0
McGee cd	1	0	0	0	Pitson l	0	0	0	0
Delfice r	5	1	2	3	Lowery fu	1	1	1	0
DYng cg	4	0	1	0	Batista l	0	0	0	0
Morris l	3	0	0	0	RMysr l	0	0	0	0
Lmpkin fu	1	0	0	0	Kschnc fu	1	1	1	0
DaBell 2b	1	0	0	0	DSlvs l	0	0	0	0
					BBwn fu	1	0	0	0
					Btrnd l	0	0	0	0
					RTatis l	0	0	0	0
					Cairo ac	1	2	1	0
Totaux	40	12	13	12	Totaux	37	9	11	9

St. Louis 501 000 402-12
Chicago 001 011 204-9
E-JHernandez (7), DJ-Chicago 1, LSB-St. Louis 6, Chicago 5, 2B-Clayton (39), Gaetti (23), Plantier (8), DYong (14), Glaville (21), Kieschnick (2), 3B-LJohnson (7), C-Clayton (9), McGwire (19), Delfice (4), Sosa (35), JHernandez (6), BV-Clayton (25), Gaetti (7), BS-Jennings.

St. Louis	ML	CS	P	PM	BB	RB
Morris G.11-8	7	7	5	3	7	
Bautista	1	0	0	0	0	0
Fossas	1	4	4	4	0	0
Chicago	ML	CS	P	PM	BB	RB
Batista P.0-5	1/3	4	5	5	2	0
RMysr	2 2/3	1	1	1	0	2
DStevens	2	1	0	0	0	3
Bottenfield	1 1/3	1	2	2	3	3
RTatis	0	0	1	1	1	0
Pisciotta	1 2/3	3	1	1	0	1
Patterson	1	3	2	2	0	3
RTatis a lancé à 1 frappeur en 7ième.						
ML-Morris, Pisciotta, BP-Servais.						
Arbitre au marbre: Meals; 1er but: Reiford; 2e but: Quick; 3e but: Darling.						
Durée: 3:02. Assistance: 27,284						

PHILADELPHIE 5 FLORIDE 2

PHILADELPHIE	ab	p	ca	pp	FLORIDE	ab	p	ca	pp
McGngs cc	5	1	4	1	DWhite cc	4	0	0	0
Mrdnd 2b	5	1	2	2	Rnteria ac	4	1	1	0
Brogna 1b	5	0	0	0	Floyd cg	4	1	2	2
Rolen 3b	4	0	0	0	Bonilla 3b	2	0	1	0
Lbrthal r	2	0	0	0	Wehner 3b	0	0	0	0
McMlin cg	3	0	1	0	Daulton 1b	3	0	1	0
Amaro cd	1	0	0	0	Alou cd	4	0	0	0
Barron cd	3	1	0	0	Calhoun r	4	0	0	0
Stocker ac	4	2	2	0	Cunell 2b	4	0	2	0
Stphnsn l	2	0	0	0	LHmdz l	2	0	0	0
Selcik fu	0	0	0	0	Conine fu	0	0	0	0
Bttalico l	0	0	0	0	Cook l	0	0	0	0
					Esnrich fu	1	0	0	0
Totaux	34	5	10	4	Totaux	32	2	6	2

Philadelphia 210 000 002-5
Floride 200 000 000-2
E-Daulton (6), DJ-Philadelphia 1, Floride 1, LSB-Philadelphia 7, Floride 2, 2B-McCummings (20), Renteria (21), Counsell (9), 3B-McCummings (4), C-Floyd (6), BV-Morandini (16), S-Stephenson, Selcik, BS-Lieberthal.

Philadelphia	ML	CS	P	PM	BB	RB
Stphnsn G.7-6	8	5	2	2	4	2
Bottalico VP.31	1	1	0	0	0	3
Floride	ML	CS	P	PM	BB	RB
LHmdz P.9-2	7	7	3	1	1	2
Cook	2	3	2	2	1	2
Arbitre au marbre: West; 1er but: Vanover; 2e but: Layne; 3e but: Hernandez.						
Durée: 2:35. Assistance: N/A						

ATLANTA 10 NEW YORK 2

NEW YORK	ab	p	ca	pp	ATLANTA	ab	p	ca	pp
Everett cc	4	1	2	0	Lofton cc	2	1	0	1
Alfonzo 3b	1	0	0	0	AJones cc	1	0	0	0
Mfrcro 3b	3	0	0	0	Blauser ac	2	2	1	3
Clerud 1b	2	0	1	0	Blard ac	1	0	1	0
Plagne 1b	1	0	0	0	ChJuss 3b	5	1	0	0
Gilkey cg	2	0	1	0	Gynola 3b	0	0	0	0
Ochoa cd	0	0	0	0	McGriff 1b	3	1	2	1
Huskey cd	3	1	2	1	Clontz l	0	0	0	0
ACstillo r	1	0	0	0	JLopez fu	1	0	0	0
Baerga 2b	2	0	0	0	CFox l	0	0	0	0
Hrdtke 2b	2	0	0	0	Lghbr l	0	0	0	0
Pratt r	3	0	0	0	Klesko cg	5	2	4	4
Kwida l	0	0	0	0	Tucker cd	5	1	3	0
Hrdley fu	1	0	0	0	EddPrz r	5	1	2	0
ROdrnz ac	0	0	0	0	GMvrs r	0	0	0	0
Lopez ac	4	0	1	0	Griffin 2b	3	1	0	1
BJones l	0	0	0	0	GMdux l	3	0	1	0
YPerez l	1	0	0	0	Cibrn 1b	1	0	0	0
Mndoza fu	1	0	0	0					
Acvedo l	0	0	0	0					
Gilbert cg	1	0	0	0					
Totaux	32	2	6	2	Totaux	37	10	14	10

New York 100 000 100-2
Atlanta 900 001 00x-10
E-Lopez (8), BJones (1), DJ-New York 1, LSB-New York 6, Atlanta 10, 2B-Huskey (26), Bellard (2), C-Huskey (24), Blauser (17), Klesko (24), BV-Everett (17), Lofton (25), BS-Gilkey, Lofton, Graffano.

New York	ML	CS	P	PM	BB	RB
BJones P.14-9	0	3	8	4	4	0
YPerez	4	5	1	1	0	1
Acvedo	2	4	1	1	1	1
Kashiwada	2	2	0	0	0	2
Atlanta	ML	CS	P	PM	BB	RB
GMdux G.19-4	6	4	1	1	0	4
Clontz	1	2	1	1	0	1
CFox	1	0	0	0	2	2
Ligtenberg	1	0	0	0	0	0
BJones a lancé à 8 frappeurs en 1ère.						
Arbitre au marbre: Marsh; 1er but: Poncino; 2e but: Kellogg; 3e but: Wendelstedt.						
Durée: 2:37. Assistance: 40,974.						

FLORIDE 5 PHILADELPHIE 2

PHILADELPHIE	ab	p	ca	pp	FLORIDE	ab	p	ca	pp
Hudler cc	3	0	2	0	Cnglosi cc	5	0	1	1
Rbrtan fu	0	0	0	0	Wehner 3b	4	1	2	0
Lbrthal fu	1	0	0	0	Esnrich cd	3	1	0	0
Ryan l	0	0	0	0	Abbott 2b	4	1	2	2
McMlin cg	1	0	0	0	Floyd cg	3	1	0	1
Selcik 2b	4	0	0	0	Conine 1b	3	0	0	0
Brogna fu	1	0	0	0	Zaun r	2	1	1	0
Jffenes cg	3	0	0	0	AArias ac	3	0	1	1
Biazier l	0	0	0	0	Rnteria ac	0	0	0	0
Rolen 3b	4	0	2	0	Snders l	2	0	1	0
KJordn 1b	4	0	1	0	Daulton fu	0	0	0	0
Estrella r	2	1	0	0	Strlr l	0	0	0	0
Barron cd	4	1	2	1	Vsberg l	0	0	0	0
Ristol ac	3	0	1	0	Powell l	0	0	0	0
MLestr l	2	0	0	0	Mman fu	1	0	0	0
Gomes l	0	0	0	0	Nml	0	0	0	0
Amaro cc	2	0	1	1					
Totaux	34	2	9	2	Totaux	30	5	8	5

Philadelphia 000 010 100-2
Floride 000 131 00x-5
DJ-Floride 1, LSB-Philadelphia 9, Floride 8, 2B-Hudler (3), Amaro (6), 3B-Abbott (2), Zaun (1), C-Barron (4), BV-Floyd (5), RTV-Jefferies (6), Rolen (4), S-AArias, BS-Floyd.

Philadelphia	ML	CS	P	PM	BB	RB
MLestr P.10-16	5 1/3	8	5	5	4	7
Gomes	2 2/3	0	0	0	0	1
Ryan	1	0	0	0	1	0
Biazier	1	0	0	0	0	2
Floride	ML	CS	P	PM	BB	RB
Saunders G.4-6	6	4	1	1	2	7
Stanifer	2 2/3	1	1	1	2	1
Vosberg	1 1/3	0	0	0	0	0
Powell	1	2	0	0	0	0
Nan VP.34	1	2	0	0	0	1
BP-Estrella.						
Arbitre au marbre: Vanover; 1er but: Layne; 2e but: Hernandez; 3e but: West.						
Durée: 3:04. Assistance: 26,305.						

HOUSTON 8 PITTSBURGH 4

HOUSTON	ab	p	ca	pp	PITTSBURGH	ab	p	ca	pp
Biggio 2b	2	1	0	0	Wmack 2b	4	0	0	0
DeBell cd	5	1	1	0	Collier ac	1	0	0	0
Bgwell 1b	4	1	3	2	Ward cc	4	1	2	0
LGnzg cg	5	3	2	1	AMartin cg	4	1	2	2
Spies 3b	5	1	3	2	RYng 1b	4	0	0	0
Hidalgo cc	5	1	3	2	Randia 3b	4	1	2	0
Gerrez ac	5	0	2	0	Kendall r	3	0	0	0
Asums r	4	0	1	0	JGillon cd	3	0	0	0
Ryndis l	3	0	0	0	Dssens l	0	0	0	0
BWgrn l	0	0	0	0	Sveum fu	1	1	2	2
					Nunez ac	3	0	0	0
					Schmidt l	0	0	0	0
					ABwn fu	1	0	1	0
					Silva l	0	0	0	0

Football

Soccer

NFL

CLASSEMENT CONFÉRENCE AMÉRICAINNE

Division Est											
G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.	
N.-Angleterre	3	0	0	1.000	99	37	2-0-0	1-0-0	3-0-0	0-0-0	2-0-0
Miami	2	1	0	.667	50	46	2-0-0	0-1-0	2-0-0	0-1-0	1-0-0
Buffalo	1	2	0	.333	57	78	0-1-0	1-1-0	1-1-0	0-1-0	1-0-0
Jets de NY	1	2	0	.333	87	58	0-1-0	1-1-0	1-2-0	0-0-0	0-2-0
Indianapolis	0	3	0	.000	19	78	0-2-0	0-1-0	0-3-0	0-0-0	0-2-0

Division Centrale											
G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.	
Jacksonville	2	0	0	1.000	68	40	1-0-0	1-0-0	1-0-0	1-0-0	1-0-0
Baltimore	2	1	0	.667	74	61	1-1-0	1-0-0	1-1-0	1-0-0	1-1-0
Cincinnati	1	1	0	.500	34	44	1-0-0	0-1-0	0-1-0	1-0-0	0-1-0
Pittsburgh	1	1	0	.500	21	50	1-1-0	0-0-0	0-0-0	1-1-0	0-0-0
Tennessee	1	1	0	.500	37	37	1-0-0	0-1-0	1-1-0	0-0-0	0-0-0

Division Ouest											
G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.	
Denver	3	0	0	1.000	89	31	2-0-0	1-0-0	2-0-0	1-0-0	2-0-0
Kansas City	2	1	0	.667	53	62	1-0-0	1-1-0	2-1-0	0-0-0	1-1-0
Oakland	1	2	0	.333	84	83	0-1-0	1-1-0	0-2-0	1-0-0	0-1-0
San Diego	1	2	0	.333	34	73	0-1-0	1-1-0	0-1-0	1-1-0	0-0-0
Seattle	1	2	0	.333	48	79	0-2-0	1-0-0	1-2-0	0-0-0	0-1-0

CONFÉRENCE NATIONALE

Division Est											
G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.	
Dallas	2	1	0	.667	80	52	1-0-0	1-1-0	1-1-0	1-0-0	1-1-0
Washington	2	1	0	.667	58	37	1-0-0	1-1-0	2-0-0	0-1-0	1-0-0
Arizona	1	2	0	.333	59	65	1-0-0	0-2-0	1-1-0	0-1-0	1-1-0
Giants de NY	1	2	0	.333	67	81	1-1-0	0-1-0	1-0-0	0-2-0	1-0-0
Philadelphie	1	2	0	.333	47	61	1-0-0	0-2-0	1-2-0	0-0-0	0-2-0

Division Centrale											
G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.	
Tampa Bay	3	0	0	1.000	65	37	1-0-0	2-0-0	3-0-0	0-0-0	2-0-0
Detroit	2	1	0	.667	77	48	1-1-0	1-0-0	2-1-0	0-0-0	1-1-0
Green Bay	2	1	0	.667	70	52	2-0-0	0-1-0	1-1-0	1-0-0	1-0-0
Minnesota	2	1	0	.667	75	65	0-1-0	2-0-0	1-1-0	1-0-0	1-1-0
Chicago	0	3	0	.000	55	97	0-2-0	0-1-0	0-3-0	0-0-0	0-3-0

Division Ouest											
G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.	
Caroline	2	1	0	.667	45	37	0-1-0	2-0-0	1-1-0	1-0-0	1-0-0
San Francisco	2	1	0	.667	54	32	1-0-0	1-1-0	2-1-0	0-0-0	2-0-0
St. Louis	1	2	0	.333	64	74	1-1-0	0-1-0	1-1-0	0-1-0	1-1-0
Atlanta	0	3	0	.000	54	73	0-2-0	0-1-0	0-2-0	0-1-0	0-1-0
N.-Orléans	0	3	0	.000	37	91	0-1-0	0-2-0	0-2-0	0-1-0	0-2-0

Calendrier de la NFL

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Baltimore vs Tennessee, 13h
 Chicago à N.-Angleterre, 13h
 Detroit à N.-Orléans, 13h
 Kansas City à Caroline, 13h
 Minnesota à Green Bay, 13h
 Oakland à New York Jets, 13h
 Atlanta à San Francisco, 16h
 Cincinnati à Denver, 16h
 Indianapolis à Buffalo, 16h
 New York Giants à St. Louis, 16h
 San Diego à Seattle, 16h
 Miami à Tampa Bay, 20h
LUNDI, 22 SEPTEMBRE
 Pittsburgh à Jacksonville, 21h

OFC

SAMEDI, 20 SEPTEMBRE
 Windsor vs Burlington 13h
 Oshawa vs London 19h
SAMEDI, 27 SEPTEMBRE
 Burlington vs London 19h
 St-Léonard vs Windsor 13h
SAMEDI, 4 OCTOBRE
 London vs Windsor 19h
 Oshawa vs St-Léonard 13h
 Fin du calendrier régulier

Bantam AAA (Division A)

VENDREDI, 19 SEPTEMBRE
 Lasalle vs St-Léonard
 (au Stade Hébert 20h)
SAMEDI, 20 SEPTEMBRE
 St-Bruno vs St-Hubert
 (à Laflamme 16h)
 Greenfield Park vs Northshore
 (à Riverdale 19h30)
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Lakeshore vs Sun Youth
 (à Jeann-Mance 15h)
 Laurentian vs St-Laurent
 (à Poirier 13h)

CIAU

VENDREDI, 19 SEPTEMBRE
 Calgary en C.-B.
SAMEDI, 20 SEPTEMBRE
 Laurier à McMaster
 Toronto à Western
 Windsor à Guelph
 York à Waterloo
 Ottawa à Carleton
 Bishop's à McGill
 Alberta en Saskatchewan
 Acadia à St. Mary's
 St. Francis Xavier à Mt. Allison
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Queen's à Concordia

LJMQ

VENDREDI, 19 SEPTEMBRE
 North Shore vs Laval
 (à Cartier 20h)
SAMEDI, 20 SEPTEMBRE
 South Shore vs Ottawa Junior
 (à Frank-Clair 14h)
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Ottawa Sconers vs Chateauguy
 (à Billings 14h)

Bantam AAA (Division B)

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Laval-Nord vs C.S.L.
 (à Chénier 16h30)
 Chateauguy vs Vimont-Auteuil
 (à Ste-Béatrice 16h30)
 Laval-Est vs Chomedey
 (à Du Tremblay 16h30)
DIMANCHE, 28 SEPTEMBRE
 C.S.L. vs St-Léonard
 (à déterminer 16h30)
 Laval-Nord vs Chomedey
 (à Du Tremblay 16h30)
 Laval-Est vs Vimont-Auteuil
 (à Ste-Béatrice 16h30)

Les cotes de la NFL

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE

FAVORIS	PTS	NÉGLIGÉS
GREEN BAY	12	Minnesota
CAROLINE	5 1/2	Kansas City
N.-ANGLETERRE	13	Chicago
Detroit	5	N ORLEANS
TENNESSEE	3 1/2	Baltimore
JETS DE NY	1	Oakland
SAN FRANCISCO	—	Atlanta
DENVER	12	Cincinnati
BUFFALO	6 1/2	Indianapolis
SEATTLE	5	San Diego
ST. LOUIS	3	N.Y. Giants
TAMPA BAY	3 1/2	Miami

LUNDI, 22 SEPTEMBRE

FAVORIS	PTS	NÉGLIGÉS
JACKSONVILLE	3 1/2	Pittsburgh

Équipes locales en majuscules

Collégial AAA

SAMEDI, 20 SEPTEMBRE

Vieux-Montréal vs John-Abbott
 (au Collège 13h)
 Vanier vs André-Grasset
 (au Collège 13h30)
 Trois-Rivières vs Victoriaville
 (au Collège 19h30)
 B-Appalaches vs Ch-Lennoxville
 (à Bishop 13h)

SAMEDI, 27 SEPTEMBRE

Ch-Lennoxville vs André-Grasset
 (au Collège 13h)
 Victoriaville vs Vieux-Montréal
 (à McGill 19h)
 Trois-Rivières vs John-Abbott
 (au Collège 13h)
 B-Appalaches vs Vanier
 (au Collège 14h)

Midget AAA

VENDREDI, 19 SEPTEMBRE

St-Hubert vs Greenfield Park
 (à Pierre-Laporte 20h)

SAMEDI, 20 SEPTEMBRE

Sun Youth vs North Shore
 (à Terry-Fox 14h)
 Chaudière vs Laval
 (à Cartier 19h)
 Lasalle vs Chateauguy
 (à Billings 19h30)
 St-Bruno vs Lakeshore
 (à Ecclestone 19h30)
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Laval-Nord vs St-Laurent
 (à Poirier 16h)
 Laurentian vs St-Léonard
 (au Stade Hébert 16h)

CFL

CLASSEMENT

Division Est									
	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts		
Toronto	12	10	2	0	434	210	20		
Montréal	12	9	3	0	328	338	18		
Winnipeg	12	2	10	0	292	396	4		
Hamilton	12	1	11	0	230	382	2		

Division Ouest									
	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts		
Edmonton	12	8	4	0	307	286	16		
C.-B.	12	7	5	0	343	321	14		
Calgary	12	6	6	0	328	288	12		
Saskatchewan	12	5	7	0	276	317	10		

VENDREDI, 19 SEPTEMBRE
 C.-B. à Winnipeg, 20h30
SAMEDI, 20 SEPTEMBRE
 Toronto à Edmonton, 22h
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Calgary à Hamilton, 13h
 Montréal à Saskatchewan, 16h

Col AA (ARSCIM)

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE

SECTION A & B
 Sém. Sherbrooke vs Alma
 (au Collège 13h)
 Maisonneuve vs B-de-Boulogne
 (au Collège 13h)
 St-J-Richelieu vs Valleyfield
 (au Collège 13h)
 É-Montpetit vs Sém. Québec
 (à Peps U-Laval 13h30)
SAMEDI, 27 SEPTEMBRE
SECTION A & B
 Sém. Québec vs Maisonneuve
 (au Stade Hébert 19h30)
DIMANCHE, 28 SEPTEMBRE
SECTION A & B
 Jonquière vs É-Montpetit
 (au Collège 13h)
 St-J-Richelieu vs Sém. Sherbrooke
 (à Poly Le Ber 13h)
 B-de-Boulogne vs Valleyfield
 (au Collège 13h)

Scolaire métré

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

SECTION INT
 Vaudeuil 0, Jean-Eudes 29
SECTION A
 Jean-Grou 6, Laurentian 24
JEUDI, 18 SEPTEMBRE
SECTION AA
 Jean-Eudes vs C. de Montréal 17h30
SECTION A
 Bourget vs Selwyn House 15h30
 Lower Canada vs D'Arcy-McGee 14h30

Golf

LES BOURSIERS DE LA PGA (AU 15 SEPTEMBRE)

	Tm	Bourse
1. Tiger Woods	18	\$1,949,920
2. Justin Leonard	27	\$1,463,531
3. Greg Norman	14	\$1,248,256
4. Steve Elkington	15	\$1,240,411
5. Scott Hoch	19	\$1,213,555
6. Ernie Els	18	\$1,178,608
7. Jim Furyk	25	\$1,164,890
8. Davis Love III	22	\$1,132,523
9. Phil Mickelson	19	\$1,121,990
10. Brad Faxon	22	\$1,093,505
11. Jesper Parnevik	18	\$1,077,587
12. Mark O'Meara	21	\$1,044,560
13. Nick Price	15	\$987,445
14. Vijay Singh	19	\$943,276
15. Stuart Appleby	21	\$930,556
16. Loren Roberts	20	\$898,640
17. Mark Calcavecchia	24	\$859,197
18. Tom Lehman	18	\$842,041
19. Steve Jones	21	\$826,108
20. Frank Nobilo	17	\$612,516

LES BOURSIÈRES DE LA LPGA (AU 15 SEPTEMBRE)

	Tm	Bourse
1. Annika Sorenstam	19	\$865,039
2. Karrie Webb	21	\$885,493
3. Kelly Robbins	23	\$737,210
4. Chris Johnson	24	\$612,835
5. Tammie Green	21	\$559,698
6. Nancy Lopez	15	\$437,886
7. Laura Davies	18	\$436,921
8. Michelle McGann	23	\$393,100
9. Betsy King	25	\$382,210
10. Juli Inkster	20	\$354,850
11. Colleen Walker	24	\$344,216
12. Donna Andrews	23	\$316,243

Ligue majeure (MLS)

CLASSEMENT

Division Est									
	G	P	GB	Pts	BP	BC			
x-D.C.	20	9	4	52	63	47			
y-Tampa Bay	15	13	3	39	49	52			
Columbus	13	16	2	35	39	38			
NY-NJ	12	17	2	32	38	48			
N.-Angleterre	13	17	4	31	35	50			

Division Ouest									
	G	P	GB	Pts	BP	BC			
y-Kansas City	20	10	7	46	52	47			
y-Dallas	16	14	3	42	53	45			
Los Angeles	13	16	2	35	48	41			
Colorado	13	17	2	35	45	53			
San Jose	12	18	3	30	52	53			

x-participant aux séries; y-assuré d'une place en séries

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE
 San Jose 2 Colorado 1
JEUDI, 18 SEPTEMBRE
 Columbus à Tampa Bay, 19h30

Collégial AAA

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

Montmorency 0, Dawson 1
 John-Abbott 0, St-Laurent 0
 C-St-Lambert vs Ahuntsic
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Dawson vs John-Abbott
 (au Collège 13h)
 Vanier vs C-St-Lambert
 (au Parc l'Espérance 15h)
 Ahuntsic vs Montmorency
 (au Collège 15h)
MERCREDI, 24 SEPTEMBRE
 John-Abbott vs Ahuntsic
 (à Claude-Robillard 19h)
 St-Laurent vs Dawson
 (à confirmer 19h30)
 Montmorency vs C-St-Lambert
 (au Parc l'Espérance 19h30)

Collégial AA (ARSCIM)

LUNDI, 15 SEPTEMBRE

Lionel-Groulx 2, É-Montpetit 3
 Rosemont 1, Maisonneuve 2
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
 Lionel-Groulx vs Bois-Boulogne
 (au Collège 9h00)
LUNDI, 22 SEPTEMBRE
 Maisonneuve vs É-Montpetit
 (au Parc-Laurier 19h30)

Col AA féminin (ARSCIM)

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

DIVISION 1
 St-Laurent 1, Montmorency 3
DIVISION 2
 Marianopolis 2, Valleyfield 1
 A-Laurendeau vs Joliette
JEUDI, 18 SEPTEMBRE
DIVISION 1
 Dawson vs St-Laurent
 (à Marcel-Laurin 19h30)
SAMEDI, 20 SEPTEMBRE
DIVISION 1
 Montmorency vs Vanier
 (au Collège 11h)
DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE
DIVISION 1
 John-Abbott vs St-Lambert
 (à L'Espérance 17h)
DIVISION 2
 L'Assomption vs Marianopolis
 (à Claude-Robillard 19h)
 Jean-de-Brébeuf vs Joliette
 (au Collège 15h30)

Col AA (ARSECE)

MARDI, 16 SEPTEMBRE

FÉMININ
 Sherbrooke 0, Victoriaville 1
MASCULIN
 Lévis 1, Victoriaville 1
MERCREDI, 17 SEPTEMBRE
FÉMININ
 Trois-Rivières 6, Drummondville 0
MASCULIN<

Hockey

LNH

CALENDRIER PRÉ-SAISON

MARDI, 16 SEPTEMBRE

Detroit 0, Pittsburgh 2
Ottawa 1, Caroline 3
Canadien 2, Toronto 1 (Prot)
Dallas 5, Tampa Bay 5
Vancouver 3, Calgary 4

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

Philadelphie 4, Cincinnati 5
Pittsburgh 1, Detroit 4
Edmonton 5, Ottawa 4
NY Rangers 5, NY Islanders 1
Washington 2, Tampa Bay 1
Boston vs St. Louis, 20h30
San Jose vs Colorado, 21h
Vancouver vs Anaheim, 22h

JEUDI, 18 SEPTEMBRE

Anaheim vs Phoenix, 19h
Buffalo vs Caroline, 19h30
Washington vs Florida
(à Tallahassee, Fla., 19h30)
NY Islanders vs NY Rangers, 19h30
St. Louis vs Colorado, 21h
Vancouver vs San Jose, 22h30

LHJM

JEUDI, 18 SEPTEMBRE

Rouyn-Noranda à Moncton, 19h

VENREDI, 19 SEPTEMBRE

Drummondville à Moncton, 19h
Chicoutimi à Hull, 19h30
Rimouski à Laval, 19h30
Val-d'Or à Québec, 19h30
Baie-Comeau à Shawinigan, 20h
Victoriaville à Sherbrooke, 20h

Ligue de l'Ontario

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

Oshawa 3, Kingston 9

Midget AAA

CLASSEMENT

Division CCM

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
C.-LeMoine	4	3	0	1	18	8	7
Amos	4	3	1	0	19	13	6
Gatineau	4	3	1	0	15	15	6
Lac St-Louis	3	2	1	0	14	11	4
Régents LLL	4	1	3	0	11	17	2
Mtl-Bourassa	3	0	2	1	8	16	1

Division Tacks

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Magog	4	4	0	0	25	17	8
Ste-Foy	4	4	0	0	24	16	8
Lévis	4	1	2	1	19	21	3
André-Girouard	4	1	3	0	19	23	2
Jonquière	5	1	4	0	17	22	2
C Madeleine	3	0	3	0	9	19	0

NOTE: Un point pour une défaite en fusillade.

VENREDI, 19 SEPTEMBRE

Gatineau à Régents LLL, 19h30
André-Girouard à C Madeleine, 20h
Charles-LeMoine à Mtl-Bourassa, 20h

Junior AAA

CLASSEMENT

Division Sherwood

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
St-Hyacinthe	3	2	1	0	12	7	4
Warwick	4	2	2	0	12	17	4
Contrecoeur	2	2	0	0	8	4	4
Longueuil	4	1	3	0	19	22	2
Cowansville	3	1	2	0	9	17	2
Coaticook	5	0	4	1	16	27	1

Division CCM

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Montréal Jr A	5	5	0	0	37	19	10
St-Jérôme	4	3	1	0	24	10	6
La Flèche	4	3	1	0	20	19	6
Joliette	3	2	1	0	18	9	4
Lachine	5	2	3	0	16	26	4
Valleyfield	3	0	3	0	7	21	0

Un point pour une défaite en fusillade ou en prolongation.

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

Longueuil à Valleyfield, 20h

VENREDI, 19 SEPTEMBRE

Contrecoeur à Longueuil, 19h30
St-Hyacinthe à Lachine, 20h
Coaticook à Cowansville, 20h
Montréal à Joliette, 20h
St-Jérôme à Warwick, 20h

Senior semi-pro

JEUDI, 18 SEPTEMBRE

Theftford Mines à Rive-Sud, 20h
Pont-Rouge à Québec, 21h

Nationale

Matchs d'hier non compris

LES MENEURS

	Mj	AB	P	Cs	Moy.
LWalker Col.	145	537	136	199	371
Gwynn SD	140	557	88	204	386
Piazza LA	141	508	96	182	358
Lofton Atl.	112	463	86	157	339
Joyner SD	125	427	55	142	333
MaGrace ChC.	141	519	81	168	324
Alfonzo NYM.	140	487	80	157	322
Galarraga Col.	144	562	114	180	320
Bichette Col.	140	524	75	163	311
Blauser Atl.	144	500	84	155	310

Points — LWalker, Colorado, 136; Biggio, Houston, 135; Galarraga, Colorado, 114; Bonds, Cincinnati, 110; Bagwell, Houston, 102; EYoung, Los Angeles, 100; Chones, Atlanta, 96; Piazza, Los Angeles, 96; SFinley, San Diego, 96.

Points produits — Galarraga, Colorado, 132; Bagwell, Houston, 124; LWalker, Colorado, 119; Sosa, Chicago, 115; Bichette, Colorado, 114; Gwynn, San Diego, 113; Kent, San Francisco, 112.

Coups sûrs — Gwynn, San Diego, 204; LWalker, Colorado, 199; Piazza, Los Angeles, 182; Biggio, Houston, 182; Galarraga, Colorado, 180; Mondesi, Los Angeles, 178; Castilla, Colorado, 176.

Doubles — Grudzielanek, Montréal, 52; Gwynn, San Diego, 45; LWalker, Colorado, 44; Lansing, Montréal, 43; Chones, Atlanta, 40; Mondesi, Los Angeles, 39; Clayton, St. Louis, 38; Morandini, Philadelphie, 38.

Triplés — DeShields, St. Louis, 12; WGuerrero, Los Angeles, 9; Randa, Pittsburgh, 9; Womack, Pittsburgh, 9; NPeres, Colorado, 8; EYoung, Los Angeles, 8; Daulton, Florida, 8.

Circuits — LWalker, Colorado, 45; Castilla, Colorado, 40; Bagwell, Houston, 40; Galarraga, Colorado, 38; Piazza, Los Angeles, 36; Sosa, Chicago, 34; Bonds, San Francisco, 33.

Bats volés — Sanders, Cincinnati, 58; Womack, Pittsburgh, 53; DeShields, St. Louis, 47; EYoung, Los Angeles, 42; Biggio, Houston, 42; QVeras, San Diego, 33; Mondesi, Los Angeles, 32; Bonds, San Francisco, 32.

Lanceurs (17 décisions) — Neagle, Atlanta, 20-3, 870, 2.67; Estes, San Francisco, 18-4, 818, 3.04; GMaddux, Atlanta, 15-4, 818, 2.22; Kile, Houston, 18-6, 750, 2.38; PJMartinez, Montréal, 17-7, 708, 1.91; Rueter, San Francisco, 12-6.

Retraits — Schilling, Philadelphie, 305; PJMartinez, Montréal, 284; Smoltz, Atlanta, 228; Nomo, Los Angeles, 218; Kile, Houston, 197; KJBrown, Florida, 195; Estes, San Francisco, 175; Arbenes, St. Louis, 175.

Victoires protégées — Shaw, Cincinnati, 38; Beck, San Francisco, 37; JoFranco, New York, 36; ToWorrell, Los Angeles, 35; Eckersley, St. Louis, 35; Hoffman, San Diego, 34.

Americaine

Matchs d'hier non compris

LES MENEURS

	Mj	AB	P	Cs	Moy.
FThomas ChW.	135	490	103	172	351
Justice Cle.	127	493	77	150	331
EMartinez Sea.	148	517	99	171	331
Ramirez Cle.	139	515	92	170	330
Jefferson Bos.	125	449	72	148	330
BeWilliams NYY.	120	472	99	155	328
Greer Tex.	146	580	102	181	323
O'Neill NYY.	140	521	89	166	319
O'Leary Bos.	135	460	81	145	315
MVaughn Bos.	130	487	89	153	314

Points — Garciaparra, Boston, 117; Griffey Jr, Seattle, 116; Jeter, New York, 111; Knoblauch, Minnesota, 109; BLHunter, Detroit, 109; FThomas, Chicago, 103; Greer, Texas, 102.

Points produits — Griffey Jr, Seattle, 139; TMartinez, New York, 137; Salmon, Anaheim, 119; JuGonzalez, Texas, 117; FThomas, Chicago, 116; O'Neill, New York, 113; ToClark, Detroit, 111.

Coups sûrs — Garciaparra, Boston, 197; Greer, Texas, 181; Jeter, New York, 160; JHValentin, Boston, 173; Griffey Jr, Seattle, 173; IRodriguez, Texas, 172; FThomas, Chicago, 172.

Doubles — JHValentin, Boston, 47; Sosa, Chicago, 43; Ciriello, Milwaukee, 42; Cors, Seattle, 40; O'Neill, New York, 40; Garciaparra, Boston, 38; Giambi, Oakland, 38; Greer, Texas, 38.

Triplés — Garciaparra, Boston, 11; Knoblauch, Minnesota, 10; Blumitz, Milwaukee, 8; Dimon, Kansas City, 7; Jeter, New York, 7; BLHunter, Detroit, 7; AIsa, Anaheim, 7; ByAnderson, Baltimore, 7.

Circuits — Griffey Jr, Seattle, 52; TMartinez, New York, 42; Thome, Cleveland, 40; JuGonzalez, Texas, 38; Buhner, Seattle, 36; RPalmeiro, Baltimore, 35; McDiwire, Oakland, 34.

Bats volés — BLHunter, Detroit, 70; Knoblauch, Minnesota, 58; Nixon, Toronto, 47; TGoardwin, Texas, 45; Vizquel, Cleveland, 43; Durham, Chicago, 31; ARodriguez, Seattle, 29.

Lanceurs (17 décisions) — Rajohnson, Seattle, 17-4, 810, 2.25; Moyer, Seattle, 16-4, 800, 3.73; Clemens, Toronto, 21-6, 778, 2.02; Erickson, Baltimore, 16-6, 727, 3.61; Pettite, New York, 18-7, 720, 2.79; Blair, Detroit, 16-7, 696, 4.01; CFinley, Anaheim, 13-6, 684, 4.23; Hershiser, Cleveland, 13-6, 684, 4.85.

Retraits — Rajohnson, Seattle, 272; Clemens, Toronto, 263; Cone, New York, 215; Mison, Baltimore, 206; Appier, Kansas City, 181; Fassero, Seattle, 175; Radke, Minnesota, 162.

Victoires protégées — MRivera, New York, 43; RAlvarez, Baltimore, 42; Dolans, Milwaukee, 33; ToJones, Detroit, 30; Wetteland, Texas, 30; R Hernandez, Chicago, 27; Percival, Anaheim, 25; Slocumb, Seattle, 25.

Baseball



La course au quatrième as

Ligue nationale

	G	P	Moy.	Diff.
Florida	88	63	.583	---
San Francisco	82	69	.543	6
New York	82	70	.539	6 1/2

Ligue américaine

	G	P	Moy.	Diff.
New York	88	63	.583	---
Anaheim	78	73	.517	10

Montréal junior élite

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

FINALE 4 DE 7

DIMANCHE, 14 SEPTEMBRE

Charlesbourg 4, LaSalle 5

MARDI, 16 SEPTEMBRE

LaSalle 0, Charlesbourg 12

(Charlesbourg mene 2-1)

JEUDI, 18 SEPTEMBRE

Charlesbourg à LaSalle

(à Éloi Viau, 20h)

SAMEDI, 20 SEPTEMBRE

LaSalle vs Charlesbourg

(à Henri-Casault, 19h)

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE

x-Charlesbourg vs LaSalle

(à Éloi Viau, 20h)

x-si nécessaire

Montréal jr concordia

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

FINALE 4 DE 7

LUNDI, 15 SEPTEMBRE

Rawdon 0, Ville-Marie 1 (9m)

MARDI, 16 SEPTEMBRE

Ville-Marie 3, Rawdon 14

MERCREDI, 17 SEPTEMBRE

Rawdon 1, Ville-Marie 0 (sus. 6e m)

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE

Rawdon vs Ville-Marie, à compléter

Ville-Marie vs Rawdon

(à Des Pins, 20h)

(Rawdon mene 2-1)

LUNDI, 22 SEPTEMBRE

Rawdon vs Ville-Marie

(à Liébert, 20h)

Senior métropolitaine.

FINALE 3 DE 5

DIMANCHE, 14 SEPTEMBRE

Laval 5, Montréal 6

MARDI, 16 SEPTEMBRE

Montréal 17, Laval 3

(Montréal mene 3-0)

JEUDI, 18 SEPTEMBRE

Montréal vs Laval

(à Montmorency, 20h)

inter-Univ. Québec

	G	P	Moy.	Diff.
McGill	6	2	.750	---
Laval	4	2	.667	1
Concordia	3	3	.500	2
Carleton	1	3	.250	3
Ottawa	0	4	.000	4

SAMEDI, 13 SEPTEMBRE

McGill 2, Carleton 7

McGill 12, Carleton 10

DIMANCHE, 14 SEPTEMBRE

Laval 7, Concordia 3

Laval 9, Concordia 0

McGill 13, Ottawa 3

McGill 13, Ottawa 0

SAMEDI, 20 SEPTEMBRE

Laval vs Ottawa, (2)

(à Ottawa, 14h)

Concordia vs Carleton, (2)

(à Carleton, 12h)

DIMANCHE, 21 SEPTEMBRE

Laval vs Carleton, (2)

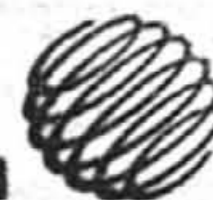
(à Carleton, 12h)

Concordia vs Ottawa, (2)

(à Ottawa, 12h)

Ligue nationale

	Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.	Série
y-Atlanta	151						

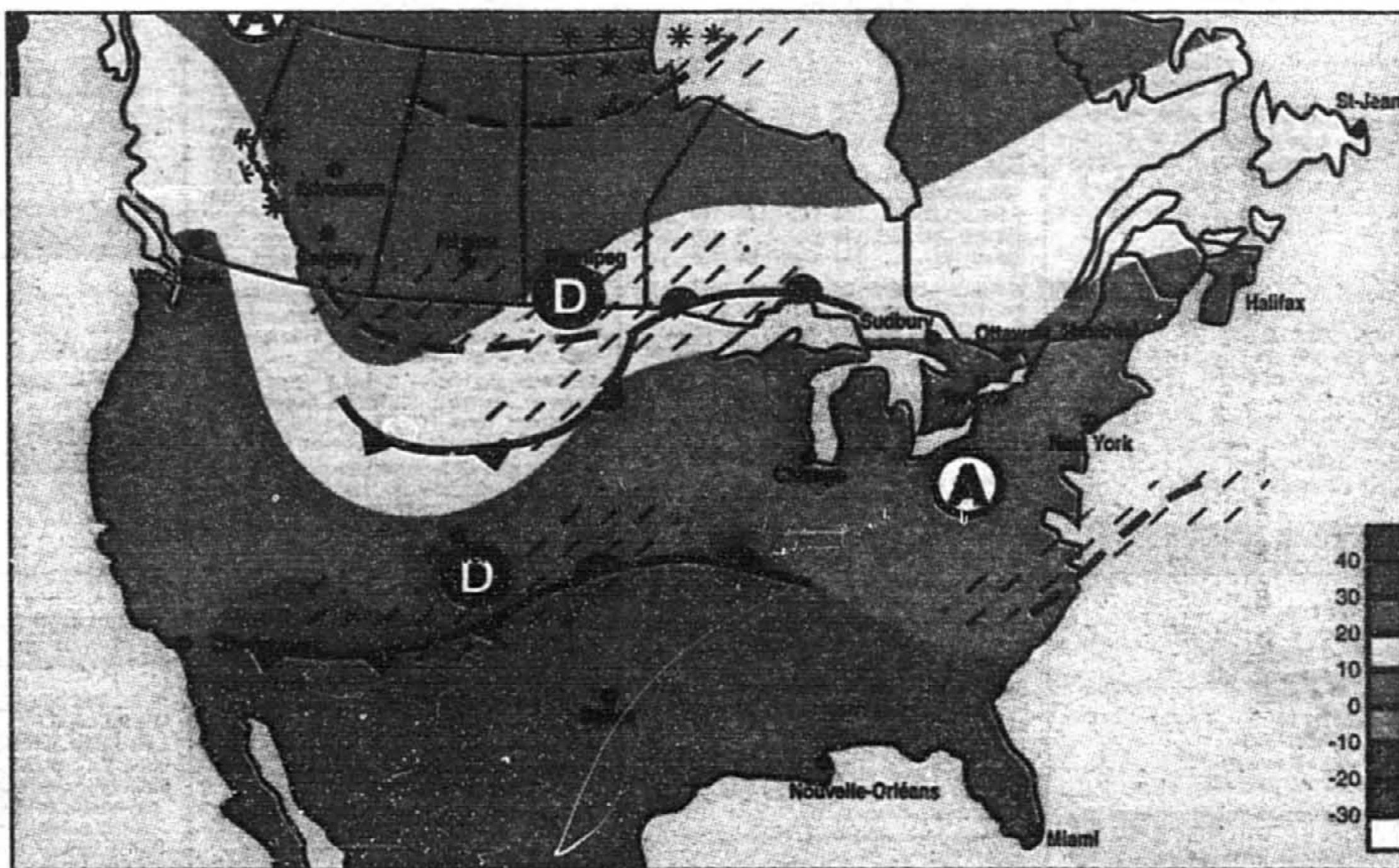


MONTRÉAL ET LES ENVIRONS

AUJOURD'HUI	MAXIMUM	Généralement ensoleillé. Vents du sud-ouest de 15 km/h à 20 km/h.
	21	
CETTE NUIT	MINIMUM	Généralement dégagé. Probabilité de précipitations: 10%.
	12	
DEMAIN	MAX/MIN	Ciel variable. Probabilité de précipitations: 30%.
	23/15	
SAMEDI	MAX/MIN	Nuageux avec pluie intermittente. Probabilité de précipitations: 80%.
	19/10	

QUÉBEC	OTTAWA	TORONTO
AUJOURD'HUI Passages nuageux. 19/8.	AUJOURD'HUI Généralement ensoleillé. 21/11.	AUJOURD'HUI Généralement ensoleillé. 23/12.
DEMAIN Nuageux avec percées de soleil. 21/10.	DEMAIN Nuageux avec percées de soleil. 22/14.	DEMAIN Ennuagement graduel. 24/15.

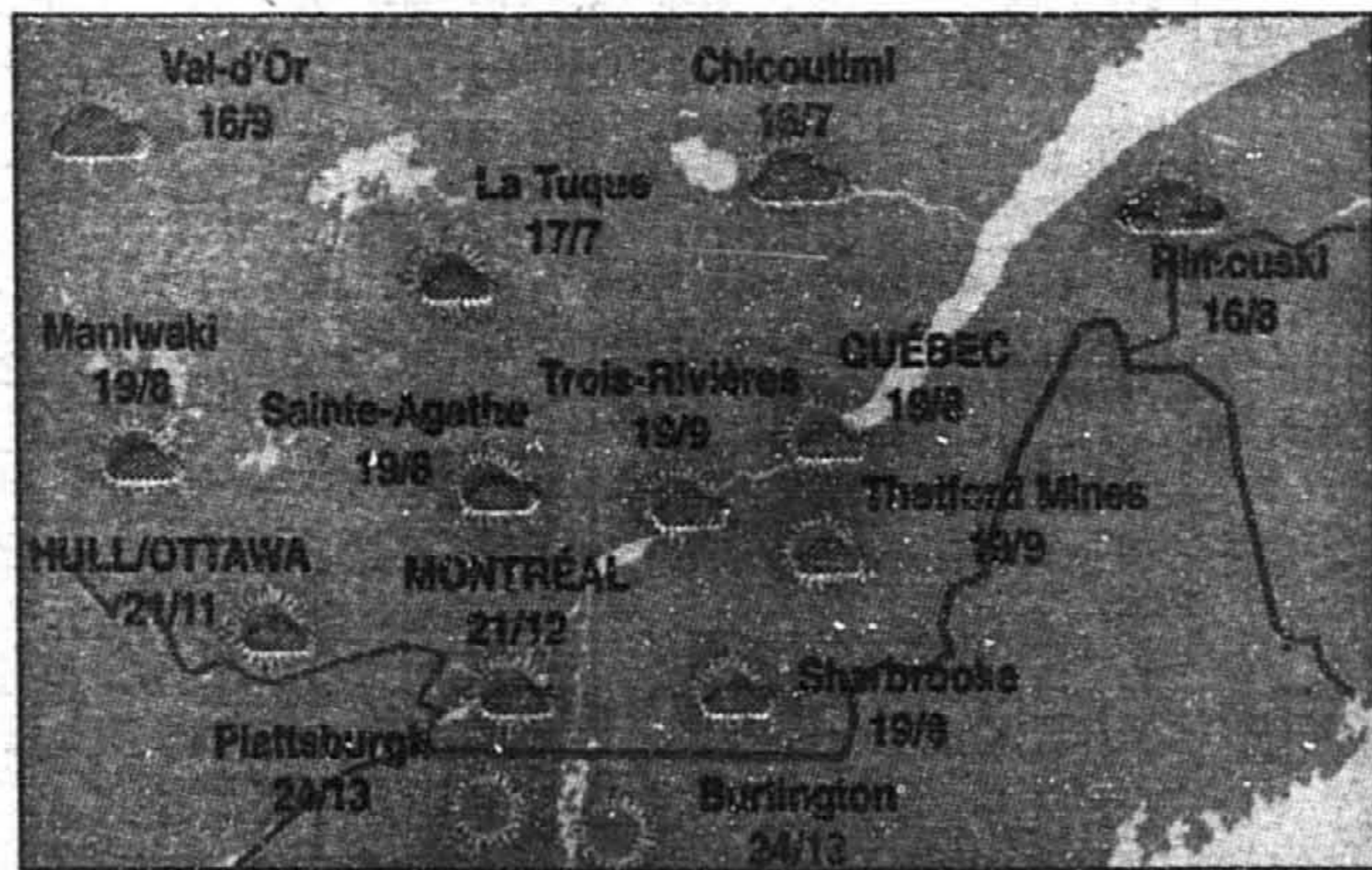
LES SYSTÈMES MÉTÉOROLOGIQUES



Les systèmes météorologiques sont prévus pour 14h00 cet après-midi.



PRÉVISIONS RÉGIONALES



BAIE-COMBAU	BAIE-JAMES	GASPÉ	SEPT-ÎLES
AUJOURD'HUI Dégagement. 15/7.	AUJOURD'HUI Nuageux avec averses. 8/6.	AUJOURD'HUI Dégagement partiel. 17/7.	AUJOURD'HUI Nuageux avec percées de soleil. 13/7.
DEMAIN Plutôt nuageux. 18/8.	DEMAIN Nuageux avec averses. 15/2.	DEMAIN Ciel variable. 20/7.	DEMAIN Plutôt nuageux. 17/7.

L'ALMANACH QUOTIDIEN POUR MONTRÉAL

Température	Max	Min	Facteur Humidex	Le Soleil et La Lune			
Hier	19	6	Aujourd'hui : 22	6h37	19h00	20h20	8h46
Normales du jour	20	10	Indice UV	Durée totale du jour: 12h23			
Auj. l'an passé	23	11	Aujourd'hui : Modéré	N			
Records	Plus haut maximum: 30 en 1942		Précipitation	0mm 23 sept 01 oct 09 oct 16 oct			
	Plus bas minimum: 2 en 1943		Hier:				

AU PAYS			LE MONDE			AU SOLEIL		
Calgary	AUJOURD'HUI Nuageux 7/0	DEMAIN Ensoleillé 14/2	Amsterdam	AUJOURD'HUI Nuageux 19/12	Acapulco	AUJOURD'HUI Averses 31/24		
Charlottetown	Variable 19/11	Soleil 20/11	Athènes	Beau 25/18	Atlantic City	Ensoleillé 26/18		
Cornwall	Ensoleillé 21/12	Variable 23/15	Beijing	Beau 24/11	Boston	Variable 27/15		
Edmonton	Dégagement 8/-2	Soleil 13/4	Berlin	Nuageux 17/11	Cancun	Beau 36/22		
Frédéricton	Variable 21/9	Beau 21/10	Bruxelles	Variable 21/10	Cape Cod	Variable 27/15		
Halifax	Variable 21/10	Ensoleillé 20/11	Buenos Aires	Soleil 16/6	Daytona B.	Ensoleillé 31/22		
Iqaluit	Variable 4/3	Averses 7/-1	Lisbonne	Soleil 31/18	La Havane	Beau 29/24		
Moncton	Variable 20/9	Beau 21/10	Londres	Ensoleillé 23/12	Honolulu	Soleil 33/24		
Régina	Averses 8/6	Dégagement 15/1	Los Angeles	Variable 29/21	KeyWest	Variable 32/25		
Rouyn	Éclaircies 16/9	Pluie 18/7	Madrid	Soleil 30/13	Kenebunk Pt.	Soleil 27/12		
Saint-Jean	Variable 15/8	Ensoleillé 16/8	Mexico	Averses 23/13	Miami	Variable 32/24		
Saskatoon	Averses 6/3	Ensoleillé 15/1	Moscou	Beau 17/10	Myrtle B.	Ensoleillé 28/21		
Sudbury	Variable 21/11	Averses 22/12	New Delhi	Soleil 35/24	Niagara F.	Ensoleillé 23/13		
Thunder Bay	Éclaircies 18/9	Averses 21/5	New York	Soleil 26/18	Old Orchard	Soleil 27/12		
Vancouver	Beau 19/10	Ensoleillé 23/11	Paris	Beau 25/9	Orlando	Variable 33/23		
Victoria	Ensoleillé 20/9	Ensoleillé 20/9	Port-au-Prince	Averses 29/22	Palm Springs	Variable 29/21		
Whitehorse	Nuageux 13/7	Nuageux 16/5	Rio	Averses 24/20	Tampa	Variable 33/24		
Windsor	Ensoleillé 25/15	Variable 25/16	Rome	Ensoleillé 27/14	Virginia B.	Variable 28/18		
Winnipeg	Averses 14/5	Averses 10/0	Tokyo	Averses 28/22	W. Palm B.	Variable 32/24		
Yellowknife	Variable 7/3	Ensoleillé 10/6	Washington	Soleil 29/18	Wildwood	Ensoleillé 26/18		

S 16 LA PRESSE, MONTRÉAL, JEUDI 18 SEPTEMBRE 1997

VOUS VOYAGEZ? Météo monde 1 900 565-4455

Frais applicables

«Votre fenêtre sur la météo»

Environnement Canada